

Toda la correspondencia se dirigirá a nombre del Director o Administrador de EL ADELANTO Apartado de Correos 10

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES Redacción y Talleres: Ramos del Manzano, 42. Tel. 1924 Administración: Librería de Núñez, Rúa, 25, Tel. 1018

DOS EDICIONES DIARIAS

# El Adelanto

DIARIO DE SALAMANCA

Precios de suscripción: en España SEIS pesetas al trimestre. — Anuncios, esquelas de defunción y reclamamos, precios por tarifa. — Comunicados y remitidos, precios convencionales

NOTA.—Los suscriptores de fuera de la provincia de Salamanca, a quienes haya que girarles a su domicilio satisfarán 7,50 pesetas al trimestre.

TODOS LOS PAGOS SE HARAN POR ANTICIPADO Se admiten esquelas hasta las TRES de la madrugada

NUMERO SUELTO: DIEZ CENTIMOS

Instantánea política

## PRIETO

Todos los días corren por los grupos, saltan de boca en boca, noticias extraordinarias. Cuando se habla de crisis, el Gobierno tacha a estas conversaciones de fantasías, de afección sensacionalista. También puede ocurrir que la es preciso reconocer que en estos momentos no es un regalo sabroso.

Ahora es Prieto quien juega la carta más importante. El ministro de Obras Públicas guarda silencio sobre el Estatuto, pero lo que siempre bucean en el fondo de la política, afirman que su disconformidad es de tal modo radical y terminante, que así lo han hecho saber al Consejo. Prieto es la brecha de la crisis, dicen los vigías.

Pero, a pesar de que se ha querido acallar por los estatutistas la discrepancia radical del señor Prieto, el ministro socialista ha dicho palabras cuya importancia es obvia, y cuya trascendencia política puede ser muy importante. El Estatuto, ha dicho, no debe aprobarse por treinta o cuarenta votos de mayoría. Si así fuera, los mismos catalanistas verían que carecía de esa autoridad y rangos constitucionales que quiere darse al Estatuto. Sería la victoria del amor propio político, pero la exigencia de la mayoría no afirmaría el régimen aprobado para Cataluña. Al Estatuto no le bastan, para su aprobación, los votos de las mayorías gubernamentales; si no obtiene los votos de los que están llamados a gobernar, carece de autoridad.

Prieto recordaba a don Antonio Maura, en la reforma de Administración local; podía haber hecho aprobar el proyecto por las mayorías adictas al Gobierno, pero con una visión política exacta, gestionó laboriosamente de todas las minorías la aquiescencia a la ley. El Estatuto no puede salir por la violencia de una votación mayoritaria, con forceps, de los grupos representados en el Gobierno, a los que se suman, desde luego, los vasconavarros. La falta de votos de la minoría radical sería un caso de miopia política, rayana en la insensatez. El Estatuto no puede ser obra del Gobierno, es obra de la República, y es indispensable que obtenga el asentimiento, la aprobación "semiaclamatoria" que obtuvo la Constitución en la Cámara. Sólo con esta condición podía estar segura Cataluña de la perdurabilidad de su régimen autonómico.

ALVAREZ DE LEON

BELLEZAS DE LA PANTALLA



Olga Tschecowa, una de las más celebradas "estrellas" del arte mudo

DEL MOMENTO

## NO SE PUEDE SER GENIO

Con motivo de la inauguración reciente de un teatro, en Stratford, dedicado a Shakespeare, hemos leído en varios periódicos cosas verdaderamente peregrinas, no sólo acerca de la obra y de la vida del insigne dramaturgo inglés, sino hasta acerca de su verdadera personalidad, habiéndose llegado por alguien a negar la existencia real del autor de "Hamlet". Algún erudito a la violeta ha afirmado que Shakespeare fue un pobre hombre, que no mereció los honores de la inmortalidad, y que el verdadero autor de las obras que se le atribuyen, fue un aristócrata inglés.

Esta visto que no se puede ser sabio ni héroe. Los que "padecen" esa "desgracia", o llevan una vida apereada, o se discute su existencia después de muertos.

Y esto, ni es nuevo ni raro. ¿Creen ustedes de veras que existió Homero? Pues no hubo tal poeta, al decir de algunos. Homero es un ser de leyenda, y la "Iliada" y la "Odisea", son poemas que se escribieron solos, y no por obra de varón.

De lo que durante su vida sufrió Cristóbal Colón, sería inútil hablar, porque es sabido hasta por los chicos de la escuela. Para colmo de desgracia, aún no se sabe con certeza dónde reposan los restos mortales del insigne navegante, pues los que se custodian en la Catedral de Sevilla, al decir de algunos eruditos, no son los del famoso almirante, sino los de su hijo.

Y la misma mala suerte que en vida y en muerte corrió el descubridor de América, han tenido Cervantes, Calderón, Lope de Vega, Alonso Cano y otros muchos genios.

Hace unos años, con motivo del homenaje que se rindió en Burgos a los restos del Cid Campeador, volvió a plantearse la antigua discusión: ¿Existió Rodrigo Díaz de Vivar, o es un ser legendario, cuyas virtudes y proezas se fijaron en la calenturienta imaginación de los españoles?

No basta que la existencia del héroe castellano esté comprobada por los antiguos Cronicones, ni que de sus hazañas nos hablen los historiadores moros de su tiempo; hay escritores que se empeñan en negar la existencia real del Cid y, hasta si les apuran, probarán que no existieron los moros que él combatió, ni los reyes castellanos que supo mantener a raya, ni quizá los campos en que realizó sus gloriosas correrías, ni las ciudades que arrebató al poder la morisma.

Por lo visto, a lo mejor va a llevar razón el que dijo que la historia no es más que una colección de chismes y cuentos.

Los que en la actualidad se crean héroes o sabios, deben pensar seriamente en tomar sus medidas, para que la posteridad no los ponga en ridículo.

A.

COLONIAS ESCOLARES DE 1932

## Los Amigos de la Escuela y del Niño

Suscripción pública para las colonias de niños pobres de la ciudad y de los pueblos a los Sanatorios marítimos y de montaña y al Balneario de La Toja. Pesetas.

Suma anterior.....	6.270,75
La señorita Carmen Martín	
Santiago .....	10,00
Don Bernardo Olivera.....	125,00
Total.....	6.405,75

Los niños que esperan formar parte de las colonias marítimas y de montaña, están tristemente ¿Qué hicimos, se preguntan para que los Ayuntamientos, las asociaciones, las personas de buena posición social, nuestros camaradas los niños ricos, nos dejen sin el consuelo de la salud que lograríamos en el Sanatorio de Pedrosa y en el Balneario de La Toja?

Si dinero no hay colonias, y si las colonias perecerán muchas criaturas, que salvarían su vida en las playas o en la montaña.

¡Acordados de que vuestros niños, hoy viviendo en la abundancia, pueden necesitar mañana de la protección pública!

Los hombres y los pueblos revelan su grado de civilización y su alteza moral, por su amor y su delicadeza en el trato de los niños.

En las librerías de Calón y de don Francisco Pablos, se reciben los donativos para la suscripción.

A la una y media de la tarde de ayer salieron los treinta y cinco niños que forman la primera expedición de Pedrosa.

A las cuatro de la tarde de hoy serán reconocidos en el Instituto provincial de Higiene (Plaza de la Fuente), los siguientes niños.

Francisco Calles Sánchez, Ricardo Rodríguez Sánchez, Iluminada Mosquete, María de los Angeles Sánchez, José Muñoz González, Alfonso Muñoz González, Julián Fernández Panadero, Eustoquia Ramos Mendo, Teresa Fraile Cid, Teresa Martín Rodríguez, Patrocinia Coca González, Teresa Sánchez Amaro, Paz Sánchez Prieto, Vicente Velasco García, Teresa Velasco García, Urbano Arias Pérez, Teresa Arias Pérez, Angel Gastardi Cubero, Luis Alejo Garrido, Prudencia Crespo González, Felisa de la Iglesia Elipa, Juan Martín Hernández y Bonifacia Martín Reyes.

## Hablando con el Gobernador

Muy breve fué la conversación que ayer sostuvimos con nuestro querido amigo el gobernador civil, quien nos manifestó que había quedado satisfactoriamente solucionados los conflictos planteados en algunos pueblos de la provincia, como Horcajo Medianero y Armenteros, lográndose a soluciones armónicas, con lo cual ha quedado restablecida la normalidad en el trabajo en dichos pueblos.

## Partido Republicano Conservador

### Reunión del Comité y Comisión de Propaganda

Hoy, a las ocho de la tarde, en el domicilio social del partido, se reunirá el Comité y Comisión de Propaganda, a fin de conocer y resolver sobre varios e interesantes asuntos, por lo cual se ruega la puntual asistencia de los señores que forman estas juntas directivas.

LOS ASES DEL FUTBOL



El notable medio afa internacional del Athletic de Bilbao, Cilaurren, que a causa de reciente lesión ha quedado inutilizado para lo que resta de temporada.

## Asociación Femenina de Educación Ciudadana

Esta noche, a las ocho, tendrá lugar, prosiguiendo el curso de conferencias organizado por esta entidad, una muy interesante, a cargo del propagandista don José María Valiente.

El tema que explanará es "La mujer en la familia obrera".

## Una mujer muerta al dispararse una escopeta

Cuando estaba limpiándola para una velada teatral

En las primeras horas de la madrugada de ayer tuvimos conocimiento de que en el Hospital provincial había ingresado en grave estado, una mujer vecina de Villabuena, que presentaba una herida de arma de fuego en el vientre.

Rápidamente, al llegar al benéfico establecimiento, fué reconocida por el médico de guardia señor Partearroyo, y como se hiciera precisa una inmediata intervención quirúrgica, se avisó al doctor don Juan Sánchez Cózar, quien procedió a operarla, auxiliado por el señor Partearroyo y alumnos internos de guardia.

La herida interesaba los intestinos y su estado hacía temer un funesto desenlace.

Ayer, sobre las ocho y media de la mañana, la infortunada mujer dejaba de existir.

Según los informes que hemos recogido, parece ser que Juliana Laguna Agero, se encontraba en su casa del pueblo de Villabuena, limpiando una antigua escopeta que había en la casa y la cual iba a utilizarse en una velada teatral.

Cuando se dedicaba a dicha operación, ignorando que el arma estuviese cargada, dado el tiempo inmemorial que la escopeta estaba en la casa, se produjo el disparo, hiriéndola en el vientre.

Fué curada de primera intención por el médico titular, y en vista de la gravedad de su estado, se procedió a su traslado al Hospital provincial.

Descanse en paz y reciba su atribulada familia nuestro pésame más sentido.

## PAGOS DE HACIENDA

Para hoy se han puesto al cobro los siguientes libramientos:

Don Emilio Dorado, 5.032,39; don Santiago Madrigal, 3.405; don Luis Fernández, 2.401; don Miguel Guerra, 82.241,02; don Francisco Escolar, pesetas 999,50, y don Remigio Gil, pesetas 1.758,50.

## REGISTRO CIVIL

Durante las últimas veinticuatro horas, se han hecho en este Registro civil, las siguientes inscripciones:

Nacimientos.—María Aparicio Navarro, Ester Manso Ramos, Candelas Sánchez Marcos, María Santos Pérez y Sebastián Mateos Hernández.

Defunciones.—Andrés Rubio de Dios, de diez y ocho meses y Leonor Iglesias Hernández, de catorce años.

FIGURAS DEL DIA



El catedrático de la Central, señor Recasens, a quien se ha tributado un homenaje con motivo de sus bodas de oro con la Medicina.

## La excursión de la "Casa Charra" a Salamanca

Como era de esperar, ha causado excelente acogida en el público salmantino la noticia de la excursión proyectada por los salmantinos pertenecientes a la "Casa Charra", de Madrid, que tendrá lugar el sábado, día 11 del corriente.

Acercas de los festejos que con este motivo se celebrarán los días 11 y 12, se hacen grandes comentarios, habiendo llamado la atención especialmente, el formidable partido de fútbol que en la tarde del 12 tendrá lugar en el campo de la Unión Deportiva. Los aficionados a este deporte, hacen cábalas sobre el equipo anunciado por los de la "Casa Charra", en el que figuran jugadores, tales como el gran guardameta Pacheco, uno de los favoritos del público; los medios Armendáriz, Andrade, Ferrer, Ordóñez y Laguna, y los delanteros Marin, Ferreira, Buirá y Del Coso.

Los del Deportivo salmantino, tampoco se duermen en las pajas, y ayer se reunió la comisión de este festejo, con el fin de ultimar los detalles de los que alinearán, que serán los que más pruebas han dado de su valer. En la puerta, se da ya como seguro a Irigoyen.

En fin, un día de estos daremos la alineación definitiva de los dos equipos.

También se ha anunciado el envío de los "trajes de faena" de los de la "Casa Charra", estando encargadas varias señoritas salmantinas de bordar los emblemas que llevarán durante el gran encuentro.

También la brillantísima velada que se celebrará en la noche del día 11, en el teatro Bretón, ha despertado gran interés, tanto por los elementos que en ella intervendrán, como por el recital de poesías que darán el notable poeta salmantino Mariano San Ildefonso y la bellísima Ana María González "Miss Madrid", que constituirá un mayor atractivo para la fiesta.

Uno de estos días daremos a conocer los lugares donde pueden recogerse las localidades, pues son ya bastantes las personas que las han solicitado de las diferentes comisiones organizadoras.

Finalizará el programa de fiestas con una gran verbena, en el campo de la Unión Deportiva, y para cuyo festejo sólo falta que el tiempo se consolide un poquito, para que en la noche del domingo, 12, se den cita las más bellas señoritas. Nuestras gentiles paisanas, residentes en Madrid, a la cabeza "Miss Madrid", lucirán magníficos mantones de Manila. Es de esperar que las señoritas de Salamanca envíen también a la verbena una lucida representación.

Un grupo de salmantinos, tiene también el proyecto de organizar para el día 12 un banquete en honor de los excursionistas. La comida será servida por el restaurant del café Novelty, que confeccionará un típico y exquisito menú de platos de la tierra.

Las tarjetas para este banquete, que será popular, pueden ya recogerse en el mostrador del café Novelty.

Las distintas comisiones, prosiguen con la mayor actividad sus trabajos, ultimando todos los detalles.

En uno de nuestros próximos números, podremos ya dar a conocer todo lo referente a estas fiestas, que en líneas generales, es el siguiente:

Día 11.—Recibimiento de los excursionistas, entre los que vendrá toda la junta directiva, incluso el presidente,

nuestro distinguido y respetable amigo don Hipólito Rodríguez Pinilla, que tantos amigos cuenta en Salamanca. Recepción en el Ayuntamiento, y concierto musical en la Plaza Mayor.

Por la noche, gran velada en el teatro Bretón.

Día 12.—Por la mañana, visitas a las autoridades y a los monumentos salmantinos. A mediodía, banquete popular, en el lugar que daremos a conocer oportunamente.

Por la tarde, formidable partido de fútbol, entre un equipo de la "Casa Charra" y el campeón de la Unión Deportiva. El primer saque, lo hará la bellísima Ana María González "Miss Madrid".

También a mediodía y por la noche, conciertos musicales en la Plaza Mayor, y por la noche, gran verbena en el campo de la Unión Deportiva.

Los festejos no pueden ser más atractivos, y no dudamos que a ellos asistan numerosas personas, que con ello contribuirán a que los fines benéficos de la "Casa Charra", en Madrid, puedan desenvolverse de la forma que fueron proyectados por los fundadores de este Centro salmantino, que tantas ventajas ha de proporcionar.

Salamanca debe demostrar su afecto a nuestros paisanos, que sin reparar en sacrificios y molestias, quieren pasar un par de días en la ciudad donde nacieron.

## El recuento de ganadería de Salamanca

El Administrador de Rentas públicas de esta provincia, don Ramón Peñarredonda, hace saber, por conducto del "Boletín Oficial" y mediante la circular que a continuación publicamos, lo siguiente, que interesa a los propietarios de ganado:

Confeccionado el expediente general de Recuento de ganadería, correspondiente a esta capital y que ha de servir de base para el repartimiento de la Contribución territorial, Riqueza rústica, para el año 1933, por el presente anuncio se pone en conocimiento de todos los dueños de ganados de esta ciudad, que desde esta fecha y durante el plazo de ocho días, se halla de manifiesto en el Negociado respectivo de esta Administración de Rentas públicas, para que pueda ser examinado por los interesados y al objeto de que puedan presentarse reclamaciones de agravio, por los que se consideran perjudicados.

¡A BUENA HORA!



—¡Bien, hombre!... Hemos "rodado" cinco mil metros de película y ese idiota se ha olvidado de quitarse el reloj-pulsera.

## SUCESOS LOCALES

### Niña arrollada por un automóvil

Ayer tarde, cuando intentaba atravesar de una acera a otra, en la calle de Zamora, frente a la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, la niña Mercedes Sanchón Tavera, de seis años de edad, fué arrollada por un automóvil propiedad del ganadero don Lorenzo Rodríguez, de Espioja.

Inmediatamente la niña fué recogida y en el mismo coche, se la trasladó a la Casa de Socorro, donde el médico de guardia don Isidoro Juárez, auxiliado por el practicante don Vicente Pérez, la apreció una herida contusa en la región parietal izquierda y ligera conmoción cerebral.

Después de curada, fué trasladada a su residencia accidental, calle de Rodríguez Fabrés, número 7.

Mercedes Sandin Tavera, vive en el pueblo de Villaseco de los Gamitos y se encuentra en Salamanca, curándose de una dolencia.

## Exámenes de fin de curso

ENSEÑANZA OFICIAL MATRICULAS Y SOBRESALIENTES

Faculta de Medicina Patología médica (segundo).—Matriculas de honor: Don Agustín Bullón Ramírez, don Luis Cuesta Andrés, don Luis García y García, don José Longo Sanz, don Antonio Silva Alcántara, don José Basabe Hernández, don Jerónimo Pou Díaz, don Lope Bueno Rodríguez, don Domingo Ledesma Huerta, don José Lorenzo Sastre. Sobresaliente: Don Máximo Martín Frutos.

INSTITUTO NACIONAL

Aprobados de ingreso

Manuel Ramos Bellido, Delfina M. Velasco y Velasco, María del Carmen Ramos Bellido, Jesús Augusto Ramón López Penáñez, María del Pilar Merino Madruga, Elvira Lázaro Blanco, Elvira Tabernero Oloqui, Rafael Vicente Domínguez, María de la Purificación Hernández González, Manuel Juanes González, María de las Mercedes Juanes González, Joaquín Sánchez González, Jesús Cano Hervía, Cándido García Ventana, Herminio Pérez y Pérez, Rafael Rodríguez Britos, Luisa Domínguez García, Teresa Conde Vicente, María de los Dolores Sánchez Crespo, Isabel Sánchez González, Antonia Andrés y Andrés, Emilia Herrero Escalante, María Palmira Estévez Garzón, Ludivina Pérez Herrero, Angela Blanco Roldán, José Alvarez Ortega, Julia Francisca San Agapito García, Joaquín Plaza Montero, Julián de Andrés Rincón y Manuela Tardaguila Morales.

Llamamiento a examen de ingreso

El lunes, 6 de los corrientes, a las nueve de la mañana, les corresponde verificar el examen de ingreso a los alumnos siguientes: 159 Ramiro Sánchez Hernández, 161 Juan José García Tabernero, 162 Luis Hernández Torres, 163 José Sánchez Polo, 164 José Hernández Isidro, 165 Antonio Alvarez Rodríguez, 166 Angela Alvarez Rodríguez, 167 Laurinda Diaz Novo, 169 Juan Sánchez Martín.

170 María del Carmen Arcuzana Romo.

- 171 María Antonia Ruano Alonso.
- 172 María Luisa González Marcos.
- 173 María Rosa Rodríguez Ferrer.
- 174 Francisco Santos Gutiérrez.
- 175 María Luisa Martín y Martín.
- 177 María Teledano Toledano.
- 179 Regino Matilla Aserjo.
- 180 Antonio Blanco Corrales.
- 181 María de la C. Payán Hernández
- 184 Salvador V. Rivas Holgado.
- 186 Generoso García García.
- 187 Abundio Hernández Sánchez.
- 188 María de los D. García Garzón.
- 189 María de los D. Lozano Sánchez.
- 190 Juana Colilla Layera.
- 191 Exaltación García Martín.
- 192 Leonarda Crego García.
- 193 Francisco Vicente Rubio Redondo.
- 194 Julio Avila Rodero.
- 198 Francisco C. Muñoz Alvarez.
- 203 José Mateos Colino.
- 204 Irene Peral Moreno.
- 206 Braulio García Grande.
- 209 Verísimo Vicente Martín.
- 219 Carolina Casas Conde.
- 220 Julián García Conde.
- 221 Ramón Bailón Crespo.
- 222 Emilio Merchán Tamayo.
- 223 Luis Berrocal Santa Paula.
- 225 José María Vargas-Zúñiga y Ledesma.

## LA REDUCCION DEL IMPUESTO DE TRANSPORTES POR CARRETERA

La "Gaceta" publica un proyecto del ministro de Hacienda relativo a la disminución del impuesto de transportes por carretera con relación a los billetes de ida y vuelta o de precio reducido, que podrá ser del 15 al 5 por 100 siempre que la rebaja del billete sea, por lo menos, del 25 por 100 respecto del ordinario, que se de publicidad a dicha rebaja y que en los billetes se haga constar su precio de acuerdo con el fijado en la tarifa. Esta disminución sólo será concedida a los dueños o empresas de vehículos con servicios regulares y permanentes e itinerarios fijos.

### El autogiro llegará a aterrizar en las ciudades

La aviación, como empresa comercial, ha asombrado al mundo con el desarrollo rápido que ha adquirido durante los últimos cuatro años. Las líneas aéreas eficientes, cuyos aparatos cumplen los horarios con toda exactitud y transportan miles de pasajeros anualmente, funcionan en todos los puntos del mundo, y a causa de los grandes adelantos alcanzados en sentido de garantizar la seguridad en esta forma de realizar los viajes, el transporte aéreo es considerado ahora como una especie de eslabón esencial en las facilidades de comunicación entre Europa y América. Por lo que respecta a los vuelos a larga distancia, la aviación ha tenido un éxito fenomenal y parece que no hay límites para sus posibilidades de expansión.

Pero para los viajes comparativamente cortos, como son los vuelos de una ciudad a otra cercana, los ingenieros aeronáuticos han descubierto que el tipo ordinario de aeroplanos es demasiado costoso en su funcionamiento y requiere más espacio del que puede encontrarse en una ciudad para las operaciones de aterrizaje y del ascenso. En las mayorías de las poblaciones de los Estados Unidos, así como en las grandes ciudades de todo el mundo, los puertos aéreos están ubicados lejos del centro habitado y, en consecuencia, los pasajeros deben realizar viajes a los aeródromos en automóviles o en trenes, perdiendo así un tiempo valioso.

Es casi imposible, naturalmente, adquirir un terreno lo suficientemente espacioso para formar un campo de aterrizaje satisfactorio en el corazón de una metrópoli moderna, y a pesar de ciertos planes de construir grandes superficies de descenso en las azoteas de los edificios, el problema parecía no tener una solución práctica hasta la reciente invención y perfeccionamiento del autogiro. Con la introducción de unas cuantas mejoras más en este tipo de aparato aéreo, no se presentarán obstáculos para los descensos de los autogiros, dentro de pocos años, en las secciones comerciales de los centros más grandes del mundo, y en esta forma el transporte aéreo quedará beneficiado con las ventajas que significa el ahorro de tiempo.

#### El funcionamiento del rotor a espas

¿Qué es el autogiro? En primer lugar, y contrariamente a la concepción que de él tiene el público en general, el "molino de viento" o rotor de un autogiro no funciona por medio de un mecanismo que esté en contacto con el motor. Lo cierto es que el rotor de cuatro paletas que levanta al aparato rápidamente del suelo y que le permite también descender en un espacio reducido, gira libremente en un eje esférico, y en el caso de que el motor se detenga en el aire, podrá realizar un descenso seguro con el funcionamiento del rotor y por medio de la acción de la gravedad. La mayoría de las personas que no conocen el funcionamiento del autogiro cree que opera únicamente cuando el motor está en movimiento, pero los pilotos de este curioso aparato han realizado numerosos descensos con toda seguridad, estando el motor parado.

En realidad, no es apropiado el uso de la expresión "molino de viento" en relación con el autogiro, porque el molino de viento y la autorrotación no constituyen el mismo fenómeno, aunque ambos son causados por las corrientes de aire o por el viento. En el caso de los molinos de viento, las aspas se colocan en una posición negativa, y desarrollan poder con la acción del viento, mientras que en los autogiros, las paletas están en una posición positiva, y convierten así la fuerza del aire en un poder de ascenso.

Una de las formas más fáciles para imaginar el funcionamiento del autogiro consiste en figurarse que cada una de las cuatro paletas del rotor es un aeroplano, y que todos se juntan por medio de varillas que pasan por el centro de rotación, y que estos aeroplanos se deslizan alrededor del mismo centro.

Al discutir el funcionamiento del autogiro, Mr. Harold F. Pitcairn, asociado norteamericano del ingeniero español don Juan de la Cierva, inventor del aparato, dice que en las fórmulas utilizadas en la construcción del autogiro, los principios del ascenso son nuevos, y que las paletas giratorias hacen que las alas del aparato sean tan grandes como la circunferencia del rotor. Al referirse a la forma en que funciona el autogiro, Mr. Pitcairn asegura que las paletas del rotor están acopladas en una forma que le permite el ascenso sobre la línea horizontal, de modo que el viento continúa ejerciendo su acción sobre las paletas desde un ángulo que permite la rotación automática. Hace notar que los motores están colocados en el fuselaje del autogiro, con una leve inclinación que impide que sean tocados por el propulsor.

Un motor rígido que volara en un ángulo muy agudo perdería su poder de autorrotación—agregó Mr. Pitcairn—. La gravedad asegura el movimiento a través del aire en todo momento y de resultados de ello la auto-

rotación continuará siendo constante en el caso de que falle el motor. La velocidad de la rotación constante en los diversos modelos de autogiros varía desde 120 a 170 revoluciones por minuto. La velocidad normal del tipo común de esta clase de aparatos es de 130 revoluciones por minuto.

#### La velocidad de la caída

El autogiro, pero no el rotor, puede detenerse momentáneamente en el aire. Cuando el rotor hiere el aire en un ángulo de noventa grados, como sucede en el caso del descenso en sentido vertical, la resistencia que ofrece a modo de un paracaídas es lo suficientemente grande para impedir que el aparato caiga a una velocidad mayor de cuatro metros por segundo. En consecuencia, cuando se vuela con lentitud, si se retardan los movimientos del motor y la proa del aparato se levanta bruscamente, la fuerza de la resistencia, a modo de paracaídas, es suficiente para que el autogiro se detenga momentáneamente, antes de que la fuerza de la gravedad lo obligue a comenzar el descenso.

## DEPORTES

#### Los partidos del domingo

Mañana, a las cuatro y media, en plan amistoso, jugarán los militares del 26 contra el 0,25.

El partido ha despertado gran interés entre los "sorchis", que ansian un triunfo a costa del 0,25; éstos, por su parte, sacarán lo mejorcito, reforzados con nuevos elementos, que darán más potencia y técnica al equipo.

La alineación del 0,25, aunque no es muy segura, se formará así:

Moretón; Sánchez, Corona; Corana II, Paulino, Rubio I; Castañón, Cordovilla, Llinas, Manolo y Carrillo.

Y la de los militares López; Remesal, Velicias; Abelardo, Manzano, Cárdenas; Hernández, Velasco, Jiménez, Sanabria y Villanueva.

Antes, a las tres y media, el reserva del Club 0,26, se las entenderá con el Ciosvin.

### Zamora al día

Si es broma... puede pasar.

En la barriada de casas que para familias necesitadas fundó en las Afueras de San Pablo doña Candelaria Ruiz del Arbol, hay un jardincito cercado y en medio, una gruta con una Virgen, a imitación de la de Lourdes.

El candado que cierra la valla del jardín, apareció hoy quitado, y en su lugar, un papel anónimo, diciendo que si la imagen no era retirada, sería volada con dinamita.

Se comenta desfavorablemente este caso, por ser hechos estos que no conducen más que a poner en entredicho el buen nombre de los pueblos.

#### La octava del Corpus.

Brillantemente se ha celebrado en la Catedral esta solemnidad, que ha superado en mucho a como en otros años se llevaba a cabo.

El Santísimo Sacramento fué llevado en procesión por el templo y claustros, en la riquísima custodia propiedad del Cabildo, montada sobre el Carro Triunfal, llenándose aquellos lugares de zamoranos admiradores de la valiosa joya y devotos fervientes de la Eucaristía, hasta el punto de ser insuficientes para contenerlos.

El Prelado, con todo el cabildo y clero, concurrió a la procesión, oficiando el señor Obispo de Pontifical y haciendo, al terminar, la solemne reserva.

#### Un vuelco.

En el Arrabal de Olivares, volcó esta mañana, al tomar una curva, un automóvil, conducido por Isidoro Martín, y en el que con él iba Angel Alvarez.

Ambos quedaron debajo del coche, y después de auxiliados, se les trasladó al Hospital, donde se apreció al Angel fractura del húmero del brazo izquierdo y otras heridas de poca importancia, así como heridas leves al conductor Isidoro, quedando ambos hospitalizados.

#### Fútbol.

El próximo domingo, el Deportivo Zamora se desplazará a Palencia, para contender con el Deportivo Palentino, ventilándose la revancha del encuentro celebrado entre ambos equipos en Zamora el último domingo, en que el Zamora obtuvo la victoria por 4 a 1.

#### ¿Se va el Gobernador?

Se dice insistentemente, que el Gobernador civil, don Mariano Quintanilla, ha presentado la dimisión del cargo, y que va trasladado a La Coruña.

#### EL CORRESPONSAL

2 Junio 1932.

**AGOSTADERO INMEJORABLE.** El Coto, en Béjar; abundantes y buenisimas hierbas. Admito, con las mías, hasta docientas cabezas vacunas, en junto o en lotes; durante tres meses. Precio módico. Francisco González. 6-2-3

**SE VENDEN** vacas y novillas holandesas, paridas y próximas a parir, en Espino de la Orbada. Informará, don Martín del Teso, en dicho pueblo. 8-2-5

### Figuras de la pantalla

## "Ríe y el mundo reirá..."

Robert Montgomery es optimista por naturaleza. Claro que no le faltan preocupaciones... mas las reserva para sí.

"¿De qué sirve lamentarse?" exclamaba el otro día con su contagiosa sonrisa. "Aquello de que las penas entre dos tocan a menos es un embuste como un puño. Al hablar de las propias tribulaciones se las exagera inconscientemente... y acaba uno por convertirse en montaña un grano de arena".

Y por eso es que Bob dice. Cuando está solo, desde luego, la cosa es diferente. Mas nadie sabe qué pasa entonces, porque Bob, ya está dicho, nunca habla de sus tribulaciones; nadie le ha oído siquiera quejarse de un dolor de cabeza.

Bob cree en aquello de "Ríe, y el mundo reirá contigo".

"Pero póngase usted a llorar", agrega, "y verá como todo el mundo le vuelve la espalda. A nadie le interesa la adversidad ajena: bastante tiene con la propia."

"Conozco a un individuo que ha perdido casi todos sus amigos de esa manera. Es una gran persona, pero tiene ese "defectillo", lamentarse interminablemente. Esto no resultaba tan molesto mientras el hombre estaba en mala situación; pero ahora que ha triunfado, la gente encuentra monótonas sus lamentaciones... con razón."

A los dieciséis años, cuando en una escuela preparatoria de Nueva York, Bob experimentó la primera pena de su vida: murió su padre, y él tuvo que dejar la escuela y buscar un empleo. Mas, ¿creeréis que se lamentó amargamente de tener que renunciar a su hermosa casa neoyorquina, a su vida estudiantil, y a todas las comodidades de que disfrutaba?... Nada de eso; simplemente consiguió un empleo de mecánico, y se aplicó al trabajo como si nunca hubiese sonado en cosa mejor.

Más tarde se empleó a bordo de un bote petrolero, y recorrió el mundo luciendo por doquiera su sonrisa de satisfacción. Probablemente se conside-

raba imaginando que el vaporcillo aquel era un yate de su propiedad, y que sólo se dedicaba a aquellas ridículas tareas por vía de ejercicio...

Sus primeros días en Hollywood no estuvieron del todo exentos de amargura. Bob formaba parte del grupo de actores teatrales que invadieron Cinecambia en los albores del cine hablado. Los veteranos de la pantalla no le hicieron una acogida muy entusiasta que digamos... Pero él mantuvo su serenidad y alegría, hasta ganarse la simpatía general, y acabó por ser recibido en el círculo íntimo de los actores de cine.

"Tenía yo un miedo terrible", dice, recordando aquellos tiempos. "Todo era nuevo para mí; no sabía ni jota de la técnica del cinema... salvo lo que había leído en las revistas de vez en cuando. ¡Si supiera usted con qué nostalgia suspiraba por Nueva York y por el teatro!".

Bob, hay que decir, "suspiraba" sólo por las noches... De día reía, y bromaba como el hombre más feliz de la tierra. Dondequiera que se hallase, siempre parecía estar divirtiéndose de lo lindo.

"Para acabar de estropearlo todo", prosigue Bob, "cada vez que proyectaba un viaje a Nueva York en mis vacaciones, se presentaba algún impedimento... y tenía que quedarme. Durante los dos primeros años, trabajé casi sin cesar... y cuando por fin logré realizar mi viaje ¡pesqué un resfriado al llegar Nueva York, y estuve enfermo todo el tiempo hasta mi regreso! Pero no crea usted que dejé que me llevasen al hospital... Recibí a mis amigos en mi cuarto del hotel, y nos pasamos un buen rato."

No; a Montgomery no le agrada lamentarse... ni escuchar lamentaciones ajenas.

"Me gusta ayudar a los demás a resolver sus problemas, eso sí", explica Bob. "Es útil y edificante, eso de dar consejos... aunque sabemos de sobra que no los seguirán. Pero hay una gran diferencia entre "problemas" y "tribulaciones". Por mi parte, me reservo unos y otro. Cuando he tratado de pedir consejo no he logrado sino confundirme más; así es que prefiero analizar por sí mismo mis problemas, y tomar una decisión por mi cuenta. Por eso es que me gusta tanto montar a caballo..."

"Sí, ya sé que, aparentemente, no tiene nada que ver una cosa con otra", y Bob soltó la carcajada. "Pero, así como otras personas consultan sus problemas con la almohada, yo los consulto, por decirlo así, con el lomo de mi caballo... Un paseito ecuestre me ayuda a reflexionar tranquilamente."

Gente como Montgomery es, en verdad, un tónico en este mundo pesimista y mohino...

"¡Por el amor de Dios, no crea usted que soy el "hombre feliz" de la historia", explica alegremente. "Tengo camisa... y apenas, como cualquier ser humano. A veces me cuesta trabajo, no ya reír, sino sonreír siquiera... pero hago lo mejor que puedo. Prefiero que se me crea un idiota y no un ave de mal agüero."

Ciertas anécdotas que circulan en Hollywood revelan el carácter de este genial astro de la Metro-Goldwyn-Mayer; una, especialmente, pinta a Montgomery "de cuerpo entero".

Cuanto que Bob tenía una cita con el representante de cierto "magazine" importante, que deseaba hacerle una "entrevista". El cronista llegó al lugar señalado... y esperó. Pasaba el tiempo, y Bob no parecía. Llamaron por teléfono a su casa, al estudio... sin lograr comunicarse con él. Por fin, al cabo de dos horas, el actor se presentó sonriente, deshaciéndose en disculpas:

"¡Tenga la bondad de perdonarme! Salí a dar un paseo a caballo y me extravié... ¡No, podía encontrar el camino de regreso!".

Por supuesto, nadie creyó la historia; pero la sonrisa de Bob es irresistible... y fué generosamente perdonado.

Más tarde se supo que lo que en realidad lo había detenido fué una dificultad en sus negocios. Bob tuvo que atender a aquel asunto inmediatamente, aún a riesgo de faltar a la cita. Y a pesar de su sincero deseo de disculparse, prefirió contar una historia increíble a hablar de la dificultad que había tenido. No; Bob nunca principiaría una entrevista con la relación de sus desventuras.

"Ríe y el mundo reirá contigo..." etcétera. Bob sigue el consejo... y quizá por eso se ha conquistado tal popularidad en Hollywood.

C. V. DEL VALLE

### Un éxito de Unión Radio

El concierto europeo español que celebró Unión Radio en el Monumental Cinema, constituyó un éxito tan rotundo y definitivo, que por sí solo basta para acreditar la acertada dirección y orientación de esta empresa sino estuviere ya perfectamente consolidada y reconocida por todos.

La transmisión a Europa y América se hizo por mediación de la Compañía Telefónica que en ésta, como en otras ocasiones se puso al servicio, no ya de una empresa, sino del interés nacional que había de quedar completamente servido en estas pruebas internacionales, en las que se contrastan los progresos radiofónicos de las diversas emisoras de Europa, sucesivamente invitadas por la Unión Internacional de Radiodifusión y la marcha artística de ellos.

Un hecho que merece destacarse en el admirable conjunto de este concierto, fué la inclusión de "Música sinfónica", obra del notable y joven compositor Salvador Bacarisse, premiada en el último Congreso Nacional de Música y que revela el temperamento y los bríos de la nueva generación musical tan brillantemente representada por Salvador Bacarisse.

La emisión del concierto europeo español fué escuchada en Europa y América con gran perfección.

#### Para disminuir el Fading

La nueva estación de la Funk-Stunde que se está construyendo en los alrededores de Berlín, irá provista de un sistema de antenas estudiado especialmente para suprimir el fading, o al menos reducirlo a su más sencilla expresión.

En los terrenos de la planicie de Tegel, en los alrededores de la capital alemana, se elevan siete torres que sostienen las antenas. Este sistema va unido a un emisor experimental que realiza ensayos para llegar a suprimir el fading.

#### Los derechos del radioyente

Dió en Unión Radio sobre el tema que encabeza estas líneas, una conferencia de divulgación el notable ingeniero y abogado don Emilio Novoa.

Hizo las características especiales de la radio, que le dan una influencia social y política y una facilidad de disfrute que exige la regulación legal de todas sus actividades, hasta el extremo de que sin ella los avances de la técnica serían muy difíciles y se vería imposibilitada su utilización.

Señaló los derechos del oyente a ser amparados en la recepción de servicios públicos.

Trató también de la obligación que tiene el Estado de prestar la asistencia investigativa necesaria para descubrir el origen de las perturbaciones, en colaboración de los radioyentes.

Hizo una justificación de la naturaleza de las perturbaciones en dos grandes grupos, accidentales o permanentes, y explica las medidas aplicables en cada caso, según sea la causa perturbadora desde la originada por una estación de servicio público de "radio", hasta la causa por un simple aparato eléctrico, como el de un motor de ascensor.

## CHISMOGRAFIA TAURINA

#### Estadística hasta el 31 de Mayo.

Hasta el último día del mes de Mayo, llevan torreado los matadores de toros lo siguiente:

Domingo Ortega, 28 corridas; Marcial, 24; Barrera, 19; Manolo "Bienvenido", 10; "El Estudiante", 13; "Chicuelo", 10; Villalta y Félix Rodríguez, 9; Corrochano, 8; "Cagancho", 7; Pepe Amorós, Pepe "Bienvenida", La Serna y "Chiquito de la Audiencia", 5; Solórzano, 4; Martínez, Fuentes Bejarano, "Armillita chico", Heriberto García, "Carnicerito de México", Saturnio Torón y Enrique Torres, 3; Posada, "Palmeño", Liceaga y Noain, 2; y "Fortuna", "Pedrucho", "Armillita", Mariano Rodríguez, "Rayito" y "Niño de la Palma", 1.

En las novilladas con caballos, los que han torreado han sido los doce siguientes:

"Maravilla" y "Palmeño chico", 10; Félix Rodríguez II y "Niño del Madero", 9; Paco Céster y "Niño de Haro", 8; "Pinturas" y "Pilin", 7; Ricardo González, 6; "Pepe-Hillo", "Jardinerito" y "Niño de la Puerta Real", 5.

Y, por hoy, no va más. Lo suficiente para saber cuál será el resultado final del año.

#### El domingo, en Palma de Mallorca.

En la nueva plaza de Palma habrá el domingo una corrida de toros.

El ganado será del conde de la Corte, y los espadas, Marcial, Barrera y Ortega.

#### Toros en Burdeos.

El próximo domingo torrearán en Burdeos "Cagancho", Félix Rodríguez y Jesús Solórzano.

Estoquearán seis toros de don Ernesto Blanco.

#### Novillos en Valencia.

El domingo torrearán en Valencia Félix Rodríguez II y Antonio Iglesias, cuatro novillos de Pablo Romero.

Antes de la lidia ordinaria, rejoneará otros dos de la misma ganadería Simao da Veiga.

Si no mueren del rejón, los estoqueará Baltasar Tato.

**PISO.**—Se arrienda un piso en la calle de Las Eras, número 1, junto al Sanatorio del Dr. Población, de reciente construcción, con muchas y ventosas habitaciones, servicios de agua y calefacción central. En la misma informarán, principal, izquierda. 4-1

## CHOCOLATEROS

Por 1.500 pesetas se vende mezcladora, refinadora, extractora y trituradora, con transmisión y motor de 2 HP.; todo en buen uso. Informes: Publicidad Avance, Maquinaria. Espolón, 40. BURGOS

## Gran Balneario de Medina del Campo

TEMPORADA OFICIAL DE 1.º DE JUNIO A 30 DE SEPTIEMBRE VERDADERO SANATORIO PARA LA ESCROFULA

Maravilloso resultado en las afecciones de índole escrofulosa, procesos tuberculosos locales, raquitismo, enfermedades por retardo de la nutrición, en la mujer, etc., etc.

GRAN HOTEL, con todo el confort moderno, excelente cocina, a cargo de reputados cocineros, restaurant, mesas particulares de primera y comedor de segunda.

Hay también en el HOTEL ANTIGUO DEL ESTABLECIMIENTO BALNEARIO pensiones completas de 10 y 12 pesetas diarias. Comodos automóviles a todos los trenes desde la Estación de Medina del Campo.

## AGRICULTORES

Para evitar los grandes destrozos que causan LAS TORMENTAS, están preparados de los afamados COHETES GRANIFUGOS marca ESPINOS, de gran detonación; son los de mejores resultados y los más prácticos.—COHETES Y FUEGOS ARTIFICIALES para Fiestas; gran surtido, los de mejor fabricación y economía.

## ARMERIA CARDENAS

San Pablo, 13 y 15. - SALAMANCA

## Declaraciones de Entendimiento Católico

SE VENDEN EN:

LIBRERIA DE NUÑEZ - RUA, NUM. 25

Carta de Santo Domingo

"Trujillo, tirano y pillo" por GIL DE MONFORTE

Dice un proverbio que "los pueblos tienen el Gobierno que se merecen". Esta regla, suponiéndola con categoría de generalidad, debe tener excepciones. Nosotros, por lo pronto, ya conocemos una: esta República Dominicana.

Un pueblo pacífico, hospitalario, bien educado, en el hablar y en el proceder, respetuoso con las ideas nuevas y con las tradicionales, ponderado, modesto sin hidrofobias nacionalistas ni paranoias, de costumbres familiares y patriarcales, no merecía, en verdad, bajo ningún concepto, la situación calamitosa y desesperada en que se encuentra desde hace tres años.

LOS TRAJES DE AHORA Confecciones con mangas cortas en jersey azul marino y en crepé marroquí, con lunares



Traje en crepé marroquí, azul, con gruesos lunares blancos. Su comienzo, en largas puntas delante y atrás. La cintura anudada más arriba del talle. Mangas en crepé liso, espejo. Medidas: Crepé de lunares, 3,25 en 1. Crepé liso, 1.—Ropa en jersey azul marino en el que la falda se prolonga por pliegues delanteros. El comienzo parte de atrás formando plastrón recortado delante, unido al azul liso. Mangas cortas, vueltas y los tres nudos de piqué. Medidas: Jersey punteado, 2,50 en 1,40 Jersey liso, 85

NOTAS DE SOCIEDAD PARA ELLAS

La presencia de testigos es precisa en el casamiento. Tan solo se precisan dos. Sin embargo se admiten, si así se desea, en mayor número. Casi siempre se eligen entre los amigos más autorizados de la familia, a quienes se desea dar esta prueba de confianza.

sus hijos, al que le será impuesto el nombre de su padre. BODAS En el Monasterio de Nuestra Señora de Guadalupe, Patrona de Extremadura, se ha celebrado la boda de la señorita María de la Concepción Cabrera, hija de los vizcondes de la Torre de Albarrana, con el laureado comandante de Infantería don Heli Tella Cantos.

DE INTERES NACIONAL Los billetes por kilómetros pueden favorecer mucho al transporte férreo Pero mejorano algunas de sus condiciones

Ante la competencia del automóvil por carretera, fuerza es repetir una y mil veces que los billetes ordinarios, o a todo precio, de nuestros ferrocarriles, resultan caros, carencia que se agudiza por los variados impuestos que sobre ellos pesan, por los mínimos recorridos en algunos trenes y por las limitaciones de plazas en determinados convoyes.

Por la falta del coche de segunda clase en los trenes más importantes de nuestras redes, y que fuera necesario enmendar esta postergación injustificada en la actualidad democrática. Además, algunas de las condiciones a que están sujetos dichos billetes de la tarifa 109 deben rectificarse en un sentido más liberal y práctico al vigente y a este fin queremos contribuir con nuestra iniciativa en beneficio del viajero del tren y del turismo.

GANADERIA Regeneración de prados y pastos

Los prados y pastos, abandonados a sí mismos, al cabo de años acaban por degenerar y hasta morir. La materia orgánica se acumula en ellos y cuando tienen más de diez por ciento de ésta, su suciedad ya le impide producir debidamente.

La Patronal de construcción Junta general

Se celebró ayer, a las ocho de la noche, bajo la presidencia de don Melchor Marcos. Aprobada el acta de la última, la presidencia dió cuenta de la sesión que el lunes, día 30, del mes anterior, celebró la patronal general, en la que se conoció de la invitación hecha por la Cámara de Comercio, recabando la cooperación de las Patronales y de la Federación Gremial, al efecto de recurrir contra la solución del ministerio de Hacienda, desestimando la solicitud que oportunamente había formulado la Cámara, pidiendo la rebaja o supresión de los recargos tributarios de las contribuciones del comercio e industria, con atención a que en Salamanca se paga una décima desde el año 1923 y otra para el paro obrero.

Es indispensable para NIÑOS DÉBILES JÓVENES ANÉMICAS ADULTOS NEURASTÉNICOS ANCIANOS AGOTADOS HIPOFOSFITOS SALUD

# CONFERENCIAS TELEFONICAS

EN TORNO AL ESTATUTO SE PLANTEO TAMBIEN UN DEBATE ESENCIALMENTE POLITICO

## El señor Azaña declara: "No hemos venido a imponer un proyecto, sino a discutirlo; pues deseamos que el Estatuto sea obra del Parlamento"

### Comentarios a los discursos de los señores Lerroux y Azaña, con los que terminó el debate de totalidad del Estatuto

#### El Gobierno celebra consejo de ministros

**HA DIMITIDO LA SEÑORITA KENT, SU CARGO DE DIRECTORA GENERAL DE PRISIONES**

Madrid.—Esta mañana celebró Consejo de ministros el Gobierno. El Consejo, que se reunió a las once y media, terminó a las dos y media de la tarde.

A la salida ninguno de los ministros hicieron declaración alguna.

El de Agricultura facilitó la siguiente nota oficiosa:

**PRESIDENCIA:** Se aprobó un proyecto reglamentando el servicio meteorológico español.

**GUERRA:** Se aprobó un proyecto de ley reorganizándolo el Cuerpo de Invalidos militares.

Varios expedientes de personal y material.

**JUSTICIA:** El ministro dió cuenta de la dimisión que del cargo de Directora general de Prisiones ha presentado la señorita Victoria Kent.

**OBRAS PUBLICAS:** Expediente incluyendo en el plan de carreteras del Estado, con la clasificación de tercer orden, la de Cabra a Zaragoza y de Zaragoza a Castell.

**MARINA:** Decreto creando el Patronato del Museo Naval.

Aprobando el reglamento para el mismo.

Concesión de medalla de sufrimientos por la Patria, al teniente don Tomás Moyano.

Proponiendo para el mando de una base naval al capitán de fragata don Francisco Jiménez.

**HACIENDA:** Aprobando varios proyectos de ley sobre créditos extraordinarios. Uno para el Cuerpo de Prisiones y otro para la compra de caballos destinados al Cuerpo de Seguridad.

**AGRICULTURA:** Decreto aprobando el reglamento para la ejecución del de 22 de Marzo de 1932.

Creando el Instituto del fomento del cultivo del algodón.

Disolviendo las juntas directivas de las Cámaras Agrícolas provinciales.

Aprobando varios expedientes sobre admisiones temporales.

Idem idem, otro sobre material y personal.

#### DMISION DE LA SEÑORITA KENT

El ministro de Justicia se refirió a la dimisión presentada por la directora general de Prisiones, manifestando que aun sintiéndolo mucho, no había tenido más remedio que aceptarla, por haberla presentado con carácter irrevocable.

#### Ampliación del Consejo

Esta tarde, en el Congreso, el ministro de Marina, fué abordado por los periodistas, que le solicitaron una ampliación a la nota de lo tratado en el Consejo de ministros celebrado esta mañana.

El señor Girál dijo que no se había tratado para nada de política, pues el Consejo se había dedicado íntegramente al estudio de los asuntos señalados en la nota, y a la necesidad de que varios proyectos de ley que están paralizados en las respectivas comisiones parlamentarias, sean dictaminados y presentados a debate en las Cortes, entre los cuales están el de incompatibilidades, el de los tribunales de urgencia en la administración de Justicia, y el de la rescisión del Contrato con la Compañía Transatlántica.

También se acordó la ampliación de varios créditos, entre ellos el necesario para pagar el coste de los ejemplares de la Constitución, impresos por acuerdo del Gobierno, el preciso para abono de horas extraordinarias a funcionarios del Cuerpo de Prisiones.

Los periodistas, le preguntaron qué había de la fórmula para arreglar el conflicto de El Ferrol.

El ministro manifestó que esa era cuestión a resolver por los obreros, ya que por imposición de la C. N. T. no se habían aceptado los despidos en la forma acostumbrada, comenzando por los más modernos si no se quería comenzar por los menos necesitados económicamente.

De esta actitud están ya pesarosos los obreros y parece se inclinan a la fórmula corriente, o sea, de despido de los más modernos, a los cuales se les abonará por la Compañía un tres por ciento del jornal, cuyo socorro se complementará con un fondo en el que continúan los obreros que trabajan, para los que no trabajan.

Esta fórmula, aceptada por la Constructora Naval, ha de ser sometida al plebiscito de los obreros. Yo no sé más pues ello es cuestión de la iniciativa del gobernador de la provincia, ya que

el ministerio de Marina, es puramente técnico y no social.

#### Noticias varias

##### S. E. EL PRESIDENTE, A PRIEGO

Madrid.—Esta mañana, en el expreso, ha salido con dirección a Priego, donde pasará unos días, el Presidente de la República, señor Alcalá Zamora, acompañado de sus ayudantes, el teniente coronel don Juan Mafre y del comandante secretario don Gundemaro Palafox.

A la estación acudieron a despedirle los ministros de la Gobernación e Instrucción pública, el Director general de Seguridad y otras personalidades.

##### LA REUNION DE LAS UNIVERSIDADES

Madrid.—La "Gaceta" publica, entre otras disposiciones, la siguiente del Ministerio de Instrucción pública:

Orden dirigida a los rectores de Universidades, disponiendo que cada facultad se reúna para tratar de las cuestiones que se indican y de las que a su juicio deban incluirse, para formular sus conclusiones y designar un representante para la reunión que ha de celebrarse en Madrid el día 20 del actual.

##### EL GOBERNADOR DE SEVILLA DIRECTOR GENERAL DE PRISIONES

Madrid.—El gobernador civil de Sevilla recibió a mediodía a los periodistas, manifestándoles que no había ninguna huelga en la provincia, y que

era la primera vez desde que estaba al frente del Gobierno civil de aquella provincia, que podía hacer tan satisfactoria afirmación.

Añadió que en cuanto se normalice la situación en la provincia, se ocupará de algunos asuntos que hay pendientes en la capital.

En el momento en que se encontraba hablando con los informadores, fué llamado al teléfono por el ministro de la Gobernación, y al volver al salón donde se encontraban aquellos, les manifestó que el señor Casares Quiroga le acababa de comunicar que en el Consejo de Ministros celebrado hoy, había sido nombrado Director general de Prisiones, en sustitución de la señorita Kent.

Dijo que sentía mucho abandonar el cargo de gobernador, haciendo resaltar el brillante comportamiento y el abnegado espíritu de la Guardia civil y Cuerpos de Vigilancia y Seguridad, cuya colaboración tuvo en todos los momentos que le fué preciso, elogiando asimismo a las fuerzas del Ejército y de Carabineros, que en esta ocasión como en todas cuantas había sido preciso utilizar sus servicios, habían dado un ejemplo digno de la mayor alabanza.

Se augura que para sustituir al señor Sol, ha sido designado el actual gobernador de Córdoba, don Eduardo Valera Valverde.

##### DICE EL SEÑOR MACIÁ

Barcelona.—El señor Maciá recibió a los periodistas, los cuales le pregun-

taron sobre el debate que se estaba desarrollando con motivo de la discusión del Estatuto de Cataluña, a lo que contestó:

—Tengo muy buenas impresiones, y he de añadir que me interesan más los hechos que las palabras. Hay que esperar el resultado de la discusión del articulado. Ya veremos la marcha del asunto. No debemos emocionarnos aún, y yo por mi parte, procuro emocionarme lo menos posible ahora; ya habrá ocasión de ello cuando llegue el momento.

Un periodista le preguntó sobre el pleito de la provisión de la Alcaldía, pues se dice que el señor Ayguadé no llegará a hacerse cargo de la misma, y que continuará el señor Casanova. A lo que replicó el señor Maciá, que el lunes próximo tomará nuevamente posesión de la Alcaldía el señor Ayguadé.

##### SE FUGAN DOS RECLUSOS

Las palmas.—Del Castillo de San Fernando, habilitado para prisiones militares, se han fugado los presos José García y Cristóbal Correa.

Los centinelas pudieron observar que a las tres de la madrugada, en el depósito de obuses había varios bultos sospechosos. Se acercaron para ver de que se trataba y pudieron comprobar que eran once presos que estaban dispuestos para fugarse.

A nueve de ellos se les consiguió reducir y se les hizo volver a la prisión; pero otros dos consiguieron fugarse.

### SESION DE LA CAMARA DE DIPUTADOS

## Termina el debate sobre la totalidad del Estatuto de Cataluña

### Don Melquiades Alvarez rectifica. El señor Lerroux hace un nuevo discurso, y el Jefe del Gobierno confiesa a ambos

Madrid.—A las cuatro en punto abre al sesión el señor Besteiro.

Al comenzar la sesión, sólo están en el banco azul los ministros de Hacienda y Obras públicas, con escasa concurrencia de diputados.

Las tribunas, repletas.

#### RUEGOS Y PREGUNTAS

VARIOS DIPUTADOS hacen ruegos de interés local.

El SR. ALGORA alude a los sucesos estudiantiles de Zaragoza, diciendo que han sido castigados algunos estudiantes por faltar a clase un día, cuando hay muchos catedráticos que faltan impunemente.

(El PRESIDENTE DEL CONSEJO DE MINISTROS lee un proyecto de Ley).

El SR. BAEZA MEDINA pide que el Estado abone trimestralmente a los Ayuntamientos el 25 por 100 que les

corresponde sobre el impuesto de rodaje.

Los ministros de OBRAS PUBLICAS y HACIENDA contestan prometiendo informarse.

#### ORDEN DEL DIA

El MINISTRO DE TRABAJO lee varios proyectos de ley.

El MINISTRO DE INSTRUCCION PUBLICA lee otro proyecto de ley.

Se aprueban definitivamente varios dictámenes.

#### EL DEBATE SOBRE LA TOTALIDAD DEL ESTATUTO DE CATALUÑA

La Cámara está animadísima. Los escaños se han poblado de diputados, y en el banco azul, el JEFE DEL GOBIERNO y casi todos los ministros.

El SR. BESTEIRO anuncia que va a continuar el debate sobre la totalidad del Estatuto de Cataluña, concediendo la palabra a don Melquiades Alvarez, para rectificar.

### Discurso-rectificación de don Melquiades Alvarez

El SR. ALVAREZ: Me levanto para contestar a las alusiones que ayer me dirigió el Presidente del Consejo de ministros.

Nunca afirmé que fuera incompatible con las autonomías el Estado unitario. La virtualidad del Estado será mayor cuanto mayor sea la vitalidad de las regiones. Pero si reconocemos a los catalanes la aspiración de lograr que se reconozca la nacionalidad catalana, entonces se habrá roto la unidad.

España única puede subsistir, no con cinco autonomías, sino con veinte, pero siempre con una sola nacionalidad.

La coexistencia de nacionalidades expuesta por el señor Azaña, esta en pugna con la realidad y ahora otra rectificación referente a mi persona.

Creía entender el señor Azaña que yo negaba las doctrinas autonomistas y que en cambio elogiaba el centralismo. Decía el Presidente del Consejo que yo había cambiado de parecer; que el Gobierno había seguido las normas de la asamblea del partido reformista del año 18, y que yo quedaba por lo tanto en descubierto, y que en aquella asamblea no se hablaba para nada de Justicia, de orden público ni de enseñanza.

El PRESIDENTE DEL CONSEJO DE MINISTROS: Yo no he dicho eso. (Rumores. Varias voces: ¡Si lo dijo!).

El SR. ALVAREZ lee un párrafo del discurso del señor Azaña, y al llegar a la frase de "si el año 18 se podían" se producen fuertes rumores y algunas

voces recalcan: "Se podían, se podían". De modo —continúa el señor Alvarez— que esto está muy claro. (Rumores).

Me extraña que persona tan leal como el Presidente del Consejo de Ministros se valga de los términos ambiguos de un programa de partido. (Rumores e interrupciones).

### Discurso-rectificación del señor Lerroux

Se levanta a hablar el jefe del partido radical, en medio de gran expectación.

El SR. LERROUX: Hablo por el requerimiento que alguien me ha hecho, acaso con error. Se me ha dicho que debía rectificar y aclarar, y yo digo que interpreto mi deber en el sentido de levantarme a hablar, pero no para rectificar, sino para ratificar. Podrá suceder que para algunos, mis palabras sean como una rectificación, pero mis propósitos son de ratificación.

Nos encontramos ante un compromiso constitucional, y éste compromiso hay que afrontarlo. Lo que debemos hacer es aprovechar las atribuciones que nos da la Constitución, para resolverlo dentro de un matiz autonómico. Para mí, la cuestión es de tacto. Lo que no cabe es meter la cabeza bajo el ala, cuando sale el sol resplandeciente, o desoir el volcán de las pasiones, que, desatado, amenaza alterar no sólo aquella región, sino todo el país.

Todos, con la mejor voluntad, y con-

mo e interrupciones). No me molestán las interrupciones, aunque agradezco la deferencia del Presidente de la Cámara. No es lícito leer de un programa lo que conviene y omitir lo que se quiere. Eso está reñido con la nobleza característica de su señoría. (Grandes rumores).

Lee el orador párrafos del programa del partido reformista para demostrar que ha defendido siempre la doctrina autonomista, dentro de la unidad nacional. (Interrupciones). Protesta contra las interrupciones.

El SR. ALVAREZ: Yo únicamente combatí ayer las nacionalidades. Por lo tanto, el ataque del señor Azaña iba dirigido a un fantasma. (Risas). A un fantasma, sí; porque no era yo. (Más risas). Hay mucha diferencia del ambiente de la República al constituirse al ambiente de hoy. Cada día surge un nuevo brote de protesta contra la política que representáis. Y cuando esto ocurre, hay un medio para remediarlo: el refrendo del país. (Muy bien, muy bien, en algunos lados de la Cámara).

El problema del Estatuto abarca a la opinión, porque detrás de la letra se ve a un pueblo que reclama la Constitución de su nacionalidad. Este debate puede hacer que el país vuelva las espaldas al Parlamento, puede hacer que vuelvan las espaldas las más fundamentales instituciones de España. (Rumores y aplausos).

tando con las dos opiniones: la de Cataluña y la del resto de España, debemos buscar solución, porque si no la encontramos, renacería la rebelión. La dificultad está en el espíritu de hostilidad en algo imponderado que fluye en las miradas y de los acentos. Yo pediría que terminada la discusión de la totalidad entrásemos en el articulado, pero con otra actitud. Pediría atenuar o suprimir toda falta de cordialidad y de cariño por Cataluña, porque aunque nos produzca momentos de pasión lo que piensan y dicen determinados hombres de Cataluña, no penséis que ese es el verdadero sentir de Cataluña.

Hasta ahora, ningún orador de los que aquí han hablado ha combatido la autonomía. Conviene a todos, especialmente a los catalanes, que se vayan progresivamente concediendo a Cataluña las libertades que desean. Precisamos incluir en el articulado unas normas que permitan ir concediendo cada día, de menor a mayor, la expansión de sus aspiraciones.

A mí no me asusta la libertad, cuando lleva aparejada la responsabilidad; pero sin esa responsabilidad, podría producirse una situación violenta.

En el dictamen, hay cosas con las que esta minoría no puede transigir. No veáis en esta intransigencia mi actitud definitiva. En nuestra conciencia hay cosas con las que no podemos estar conformes y hay que discutir las ampliamente y serenamente.

Es preciso que digamos qué puntos de coincidencia tenemos con el Gobierno y qué puntos de discrepancia, pero no para combatirlos, sino para hallar un común denominador.

Lo que digo fuera de aquí, lo sostengo aquí. He dicho que no podemos pasar por la Universidad bilingüe, porque creo que los órganos de enseñanza pueden seguir conviviendo como hasta ahora. Además, como ensayo, sería peligroso implantarla en los comienzos del Estatuto. Ahora bien; los catalanes pueden crear todas las Universidades que quieran. ¿Quién las ha de pagar? Eso es lo de menos. ¡Que todas las discrepancias fueran cuestión de millones! En este punto admitiremos la controversia para buscar una solución.

En la cuestión de orden público, insistió en mi punto de vista. Creo también que las distintas fuerzas armadas pueden seguir conviviendo. Es necesario huir de confusionismos peligrosos.

En el aspecto de la Hacienda, coincido con el señor Azaña en que hay que dotar de medios a una región autónoma para su perfecto desenvolvimiento. Pero las corrientes universales obligan a dar una gran flexibilidad a las concesiones del Parlamento.

No debemos poner a la economía nacional trabas que la impidan desenvolverse, porque además quedarían sin base económica todas las demás.

Todas las reformas son caras y todas las revoluciones terriblemente costosas.

No quiero terminar sin pedir al Jefe del Gobierno que aclare los términos en que se expresó ayer. Necesitamos saber si dijo que si no lograba una gran mayoría, tendría que recurrir a la costumbre parlamentaria, o sea, que se podía aprobar el Estatuto con un solo voto de mayoría.

No creo que nuestra Constitución tuviera el mismo prestigio aprobada con un sólo voto de mayoría.

Lo que discutimos ahora es una especie de Constitución de la región au-

tónoma. Si no logramos para su aprobación las máximas asistencias, prescindiendo únicamente de las minorías irreductibles, el Estatuto naciera muerto, viviría en precario bajo la amenaza de que se pidiera la revisión.

No es bastante que el señor Azaña dijera que hablaba con la equiescencia del Consejo de Ministros, porque sabemos que es un Gobierno de coalición; pero también sabemos que esas minorías no están de acuerdo en todo. En el mismo partido socialista, no hay unanimidad. Ayer mismo, cuando el Presidente del Consejo hacía esa afirmación, había publicado unas declaraciones el ministro de Obras Públicas señor Prieto, en sentido contrario. No creo que nadie piense que quiero ahondar las grietas que se advierten en la mayoría, porque significaría que seguimos la mala costumbre de derribar Gobiernos, porque si con la mayor inoportunidad, porque yo estimo que a cada Gobierno que se derribara así, se derribaría al mismo tiempo un poco de la República. (Aplausos). Lo interesante es que se aclare el ambiente.

No me asustan las crisis, pero estas se han de producir cuando quieran provocadas para ser sustituidos, los ministros que están en el Banco azul. El Gobierno está muy bien ahí, donde está. Acaba de atravesar una tormenta, y está para prever la que puede estallar, y que podrá evitarse antes con la prudencia y el celo del ministro de la Gobernación.

Mi posición espiritual respecto al Gobierno no ha cambiado, pero la autoridad del señor Azaña debe evitar que cuando nosotros intervengamos no se nos interprete mal.

Yo no fui Gobierno en la crisis pasada, porque creí que debía rectificarse la línea de conducta, y que los socialistas debían pasar a la oposición colaborante. Hemos combatido unos proyectos de trabajo, porque no estábamos conformes con ello. Pero el Gobierno, sea el que fuere, no tropezará, por nuestra parte, con la guerra civil.

No nos atribuyáis propósitos de obstrucción sistemática; al contrario: deseamos dar facilidades a los catalanes, para un Estatuto viable, y que esos hombres puedan volver a Cataluña llevando unas concesiones que hayan merecido la aprobación de la mayor masa posible del país. (Aplausos en la minoría radical).

### Réplica del Jefe del Gobierno a los señores Alvarez y Lerroux

El PRESIDENTE DEL CONSEJO DE MINISTROS: Voy a recoger brevemente algunas alusiones que se me han dirigido.

Si hubiera sabido la impresión desagradable que habían de producir mis palabras al señor Alvarez, no las hubiera pronunciado. Unicamente afirmé que ahora, el señor Alvarez, se opone a todo lo que representa soberanía, y que hace catorce años sustentaba que había que hacerlo con plena soberanía.

En cuanto a lo dicho por el señor Lerroux, diré que al Gobierno lo que le interesa es que una Ley de tal magnitud tenga el mayor número de votos posibles, que poco más o menos es lo mismo que ha dicho el señor Prieto en sus declaraciones.

Insisto en reconocer que no podremos aprobar por unanimidad el Estatuto, pero que intentaremos, sin abdicar de nuestras convicciones, que la coincidencia se consiga con el mayor número de votos.

Por lo que respecta a la mayoría, hay un criterio común aceptado por los partidos que la integran. Y por lo que se refiere a los demás partidos republicanos, si a alguno no le gusta un artículo, que vote en contra del Gobierno, sin que le afecte la posibilidad de derribarlo. (Grandes rumores en los bancos de los radicales).

Creo que no se puede exigir al Gobierno una situación más leal ni más franca. Quisiera que no insistiéramos más en suscitarnos la alarma del país, y en ese tema de las divergencias entre el país y el Parlamento, pues si yo creyese que el Parlamento estaba desacreditado ante la opinión, me marcharía.

En la convocatoria de Cortes Constituyentes se dice que éstas tienen que resolver este problema; luego no cabe la sugerencia del señor Alvarez, de apelar al país por medio del referéndum.

El Gobierno provisional dijo en un manifiesto que sometería a las Cortes Constituyentes el Estatuto de Cataluña. La apelación a la opinión pública no puede hacerse más que disolviendo

las Cortes y sólo puede disolverlas el Presidente de la República. Y no hemos de anticiparnos nosotros a sus designios. El referéndum lo prohíbe la Constitución para el Estatuto, entre otras cosas.

Estimo en mucho la disposición del partido radical, pero insisto en que la caída del Gobierno no depende de una merced, ni de las consecuencias de su caída. El Gobierno desaparecerá cuando le falten algunos elementos que necesita para gobernar. Al caer el Gobierno seguirán los trámites, y los radicales no han de necesitar decirme que ha llegado el momento de que ocupen el Poder, pues antes se habrá producido uno de los fenómenos que determinen nuestra caída, que es la falta de confianza de la opinión, del Parlamento o del Presidente de la República. No es a mí, pues, a quien deben pedir el Poder. Nosotros gobernaremos, por tanto, en este problema de Cataluña, como en todos los problemas, mientras debamos hacerlo.

Ahora bien; si por la oposición de dos criterios irreconciliables, fuéramos que dejar el Poder, no nos podrían pedir su apoyo los sucesores. (Grandes murmullos). Ciertamente que hace unos meses discutíamos con el señor Lerroux sobre la permanencia de los socialistas en el Poder. Yo dije al Presidente de la República que sin los socialistas no gobernaría, porque creía, y sigo creyendo, que constituyen una de las mayores garantías de la existencia de la República. Sin la colaboración de los socialistas desde Diciembre hasta ahora, la República hubiera pasado por unos desfallecidos peligrosos.

Cuando España sufre una gran transformación social, constituye una gran ventaja los elementos de mando del socialismo, que han adquirido la hoción de la responsabilidad del Poder. (Bien, muy bien, en varios lados de la Cámara).

Esto lo digo yo que no soy socialista. Tengo gran confianza en que el problema de Cataluña adquirirá una gran claridad y que dentro de quince días

EL ADELANTO EN ALBA DE TORMES

Una boda.-La fiesta de las Hijas de María Varias noticias

En la iglesia de San Juan Bautista, de esta villa, y en el altar del Sagrado Corazón de Jesús, se ha celebrado el enlace matrimonial de la simpática y distinguida señorita Teresa Pérez Cervino, con el suboficial de Artillería, con destino en el Ferrol, don Toribio Salazar Sánchez.



Los novios y un grupo de invitados

mo, viajante; por la de la novia, don Domingo Pérez, industrial de Guijuelo; don Leopoldo Sánchez, médico de esta villa, y don Jaime Briz, industrial también de ésta.

El día 26, la Asociación de Hijas de María, celebró con gran brillantez la fiesta a la Virgen del Amor Hermoso.

Han llegado: De Madrid, el culto farmacéutico, don Carlos Escudero Alvarez. De Peñaranda, en su automóvil, después de pasar las fiestas que recientemente se han celebrado en dicho pueblo, las bellas señoritas Teresa y Matilde García Purificación, y sus primas, las señoritas Paulita y Carmina González Castro.

EL CORRESPONSAL Alba, 2-VI-932.

La visita del Orfeón Obrero Salmantino a Peñaranda

Como ya oportunamente hemos anunciado, mañana domingo, hará su visita oficial a Peñaranda el Orfeón Obrero Salmantino.

Según noticias que nos comunica nuestro corresponsal en aquella ciudad, la visita del Orfeón ha sido acogida con verdadero entusiasmo por parte de todos, especialmente por la Sociedad Obrera, Juventud Socialista y otras entidades.

La velada tendrá lugar a las nueve y media de la noche en el teatro Calderón, con arreglo al siguiente programa:

- Primera parte.—Saludo, a cargo del alcalde peñarandino, don Germán Díaz Bruno. 2.º Discurso.—contestación, por el concejal del excelentísimo Ayuntamiento de Salamanca, don Luis Maldonado Bomati. 3.º Presentación del Orfeón Salmantino, con las siguientes composiciones: a) Canción de siega. b) Apaño de aceitunas. c) Los mocitos de La Maya, del señor Goyenechea y d) Tomasito, el del tío Jorge, de don Agapito Fernández. Segunda parte.—Estreno del ensayo sin importancia, en un acto, original de Manuel Dueñas, titulado "El divorcio es un resorte o ¿mi tío nos salva!", representado por valiosos elementos del cuadro artístico del Orfeón. Tercera parte.—Actuación de la ronda del Orfeón. a) Marcha. b) Mazurca. c) Canta, canta, vals. d) Canto por no llorar, tango. e) Cabeceita sevillana. f) Jota. Cuarta parte.—Orfeón: 1.º La Charracona. 2.º La tabernera (Goyenechea). 3.º ¡Allí linda amiga (Dafame). 4.º Lucero de la mañana (Goyenechea).

nores de ser ovacionados en el arrastre.

El público ha salido satisfecho de la corrida, por la labor en conjunto de los toreros, especialmente de Ortega y por la buena calidad de los bravos toros de don Graciliano.

Ahi va un resumen de la fiesta: Primer toro: Negro, de gran cabaza. Acude franco y bravo a los caballos. Bienvenida lancea, siendo cogido aparatosamente y saciando ileso. Después pone tres pares de banderillas de poder a poder. Hace una faena de muleta de rodillas y de pie y mata de un pinchazo y dos descabellos. (Palmas).

Segundo: Precioso y bravo ejemplar, con gran alegría y estilo de toro de casta. Ortega da unos lances buenos y después se aplaude a los dos matadores en quites.

Ortega hace una faena movida, en la que el toro puede más que el torero. Ortega no puede con el bravo toro, al que muleta por la cara. Da una estocada tendida, atravesada y delantera, otra tendida y al intentar descabellar el toro se echa aburrido.

Tercero: Negro, mayor que los demás y bravo también. Bienvenida, mediano con el capote y mal con las banderillas. La faena de muleta la hace entre protestas y mata de un pinchazo y media estocada mala.

Cuarto: Negro, con muchos pitones, con gran alegría y estilo, haciendo una brava pelea. Domingo Ortega muleta valiente y entre los pitones, dando cuatro pases naturales soberbios. (Ovación). Sigue muleteando por alto, de pecho y por bajo y da un volapié magnífico. (Ovación, oreja y vuelta al ruedo).

Quinto: Bonito ejemplar también y bravo como sus hermanos. Bienvenida lancea ma. Con la muleta hace una faena torera, dando cinco pases naturales, de los cuales son dos superiores. Sigue adornado, con pases afarolados y de todos los estilos, para un pinchazo y una estocada corta. (Ovación, oreja y vuelta).

Sexto: Gordo, buen mozo, bravo y poderoso, embistiendo fuerte a los caballos. Ortega lancea bien por el lado izquierdo y mal por el derecho. Hace una faena de muleta pisando los terrenos del toro, y repitiendo los naturales del anterior, entre ovaciones. Da media estocada delantera, un pinchazo, otro y tres descabellos.

El público, como antes decimos, salió más satisfecho de los toros que de los toreros.

RIVERA

LITERATURA RUSA

El crimen de los Artamonov y el teatro de Andreiev

En España ha entrado de lleno la literatura rusa. Llevamos una temporada de verdadera fiebre por las cosas de Moscú. Y yo, que en el aspecto social estoy muy lejos de las teorías rusas, simpático, en cambio, en muchas cosas con las tendencias literarias de allá, sobre todo, con determinados autores. Pero enténdase bien; literariamente, bajo un prisma de arte, de colorido literario, de sentimiento, de atracción. Maueci ha lanzado por los escarpados estos días tres volúmenes muy interesantes: uno, de Máximo Gorki, que sabe recoger los rasgos más vivos de la sociedad rusa, que refleja el ambiente de la familia rusa, con un poco de tragedia, es cierto, pero con mucha humanidad, porque Gorki, lo más grande que tiene en su obra, es el humanismo que va incrustando en las cuartillas, por las que convivimos después en ese ambiente tan traído y llevado por el mundo, después de la última revolución. Lleva por título "El crimen de los Artamonov", y como espíritu novelesco, es una de las obras más subyugadoras que hemos leído del país lejano. Tiene a más el aliciente, de haber sido traducida, directamente del ruso por Alix Marcoff, con lo cual queda dicho, que la versión es fiel.

Los otros dos volúmenes que Maueci ha editado, son de Leónidas Andreiev: "El Rey del hambre" y "Los días de nuestra vida", obras del teatro ruso, traducidas directamente por Alix Marcoff, Mercedes Goff, la primera, y Fernando Accame y Ricardo Lahoz, la segunda.

Hace diez años que murió este gran autor teatral, envenenado, según se dijo, por el propio Gorki, cuando le ensalzaba. Hombre acostumbrado al destierro durante la guerra europea por proclamarse pacifista desde su periódico, convivió más sus últimos años por otros países, Finlandia sobre todo, que por el suyo propio. Y desde fuera, veía los aguafuertes de la vida rusa, que llevó con acierto grande a la escena. Predomina en él la tendencia al drama fuerte; es n poco rebelde, pero su rebeldía incluso social, la encauza siempre tras un ideal puro, noble, humano, con lo que suaviza la tendencia que pudiera encontrarse en sus producciones. La otra obra "Los días de nuestra vida es más bien un trozo de la vida estudiantil, algo de bohemia enzarzada, con el amor, con lo que resulta más agradable. Pero literatura limpia, encumbrada, viendo la vida con una independencia absoluta, que le caracteriza de los más escritores del país de la nieve, que hoy está envuelto en fuego.

VALENTIN F. CUEVAS

EXTRAIVIO de un macho burrón, pelo negro, alzada cinco cuartas y media, señalado con una S en el anca izquierda. A quien indique su paradero a Miguel Tejada, en Tejares, se gratificará.

ningún juicio. Ni siquiera mi opinión personal.

EL SEÑOR DE LOS RIOS Y LOS ASUNTOS DE INSTRUCCION PUBLICA

Madrid.—Después de obtener estas manifestaciones del ministro de Hacienda, los periodistas abordaron al ministro de Instrucción Pública, señor De los Ríos, quien se lamentó de que los comentaristas prefieren los temas políticos a los fundamentales de Instrucción Pública, sobre todo ahora que estamos haciendo una nueva España.

A este efecto explicó con todo detalle la semana pedagógica de Cuenca, las 30 plazas de pensionados para Directores de las Normales y las 580 bibliotecas enviadas a aldeas, así como las circulantes que se van a establecer en diversos Municipios.

También les dió amplios pormenores sobre los trabajos de excavación que se están haciendo en diversas ciudades romanas, donde se han hecho descubrimientos interesantísimos de columnas y estatuas de gran valor arqueológico.

Anunció que para la segunda enseñanza establecerá un Pedagogium, en el que se cursarán cinco años y después otros cinco para estudiar en el extranjero.

Dijo también el señor De los Ríos que ahora está estudiando con todo detenimiento la construcción de un edificio para Normal de Maestras en Madrid.

LOS BIENES INCAUTADOS A LA COMPANIA DE JESUS

Madrid.—El Presidente del Consejo leyó esta tarde en la Cámara un proyecto de ley disponiendo que los bienes incautados a la Compañía de Jesús no necesitarán, en cada caso, más que un decreto acordado por el Consejo de ministros, previo informe del administrador de dichos bienes.

Cuando los bienes incautados se demuestre que son de personas de distintas compañías, aquéllas serán indemnizadas, devengando las cantidades que se paguen por este concepto el interés de un 5 por 100 anual.

REUNION DE LA MINORIA CATALANA. DESIGNACION DE UNA PONENCIA

Madrid.—En una de las secciones de la Cámara, se reunió la minoría catalana, designando a los señores Martí, Esteves, Xirau y Sabás, ponentes, para el trámite de la discusión del Título I del Estatuto, presentando enmiendas, de acuerdo con el voto particular del señor Xirau.

ENMIENDA DE UN DIPUTADO RADICAL

Madrid.—Un diputado radical ha presentado en la Cámara una enmienda en la que dice que Cataluña es una región de España que se acoge al régimen autonómico establecido por la Constitución. Su organismo representativo será la Generalidad.

El día del Sagrado Corazón de Jesús

CINCO MIL ALMAS EN EL CERRO DE LOS ANGELES. PEQUEÑOS INCIDENTES EN MADRID. INTERVENCIÓN DE LOS GUARDIAS DE ASALTO

Madrid.—Durante la noche última se celebró en el Cerro de los Angeles, ante el monumento allí levantado al Sagrado Corazón de Jesús, la vigilia acostumbrada con motivo de la festividad del día.

Durante las primeras horas de la mañana y todo el día, ante el monumento del Cerro de los Angeles se congregaron más de 5.000 personas, cantidad superior a la de años anteriores.

De madrugada, en algunas calles de Madrid, grupos de traspachadores desconocidos arrojaron piedras contra algunos balcones que ostentaban colgaduras, originando rotura de cristales.

La afluencia de católicos durante el día al Cerro de los Angeles, ha sido extraordinaria, utilizándose toda clase de vehículos.

Los templos han estado también concurridísimos. Se han visto gran número de balcones engalanados con colgaduras, especialmente en los barrios aristocráticos, predominando en las colgaduras los colores blanco con franja roja o azul, habiendo escaseado las de los colores republicanos.

Durante el día de hoy, a excepción de las pedreas de la madrugada, no hubo incidentes, pero esta noche un grupo estacionado en la Plaza de Antón Martín, arrojó piedras contra los balcones que ostentaban colgaduras, teniendo necesidad de acudir los guardias de asalto, que dieron una carga, disolviendo los grupos.

La corrida extraordinaria de Madrid

SEIS BRAVISIMOS TOROS DE DON GRACILIANO PEREZ TABERNEIRO, QUE EN SU MAYORIA SE APLAUDEN EN EL ARRASTRE, PARA BIENVENIDA Y ORTEGA

Madrid.—Se ha celebrado esta tarde la anunciada corrida extraordinaria, lidiándose seis toros del prestigioso ganadero salmantino don Graciliano Pérez Tabernero, por Bienvenida y Ortega.

La corrida había despertado gran expectación. La tarde, calurosa, y la entrada buena. Los toros de don Graciliano Pérez Tabernero, han constituido un triunfo más para el ganadero salmantino. Bien presentados, bravos, nobles, de poder, algunos de ellos merecieron los ho-

un incidente que se promovió entre los señores Abad Conde y De Benito.

LOS SEÑORES MAURA Y LERROUX

Madrid.—El señor Maura, al ver al jefe del partido radical, le dijo: —Aunque le había felicitado en el salón de sesiones, vuelvo a hacerlo nuevamente en los pasillos.

El señor Lerroux le replicó: —Habrán visto todos que no había maniobra entre usted y yo, como se decía, porque si no, nos habríamos producido de otra forma.

El señor Maura se expresó ante los periodistas en la siguiente forma: —Mi opinión está reflejada en mi felicitación al señor Lerroux en su escrito. Ha hecho una cosa perfecta y no pudo estar más claro ni más perfectamente republicano.

Continuó diciendo el señor Maura, refiriéndose al discurso que había pronunciado el señor Azaña que en su primera parte estuvo muy bien y en la segunda destruyó el efecto producido, sobre todo al amenazar con la abstención de otros grupos al Gobierno que le suceda, pero se han aclarado los términos en forma tal que no admite duda y se ha visto quién apoya y quiénes impugnan el Estatuto.

El señor Azaña quería salir con la fórmula de adelante, sin que hubiera definición de actitudes, pero ya está visto que aun en el seno del Gobierno los hay dispares.

En el Parlamento hay dos bloques ahora, que esperan justifique su actitud el señor Lerroux.

LO QUE DICE EL SEÑOR CORDERO

Madrid.—Ante un grupo de periodistas, el señor Cordero tuvo manifestaciones elogiosas para el discurso pronunciado por el señor Presidente del Consejo, diciendo que aunque también había estado bien, se ha demostrado que el jefe del Gobierno es el único político que por ahora puede sentarse a la cabecera del banco azul.

Cuando el señor Lerroux lea despacio el discurso del señor Azaña, se convencerá de la sinceridad de sus palabras. Además, la posición del señor Lerroux es difícil por lo que se refiere a su propio partido, porque en él hay dos grupos: uno autonomista y otro que no lo es.

EL SEÑOR MARTINEZ BARRIOS

Madrid.—El señor Martínez Barrios decía que su jefe habló en un tono que dejaba a los demás en un plano de inferioridad.

ELOGIOS DE LOS CATALANES

Madrid.—Los diputados de la minoría catalanista, unánimemente elogian sin distinción el discurso del señor Azaña.

En opinión de ellos, planteó con franqueza el problema, mostrándose optimistas y esperando la aprobación del Estatuto.

EL MINISTRO DE JUSTICIA

Madrid.—El ministro de Justicia, señor Albornoz, dijo que había visto un juego político del viejo estilo y por consiguiente sucio.

EL SEÑOR DE LOS RIOS

Madrid.—Creía el señor De los Ríos que se habían interpretado mal las palabras del Presidente del Consejo de Ministros.

No ha dicho que rehusaría apoyar otro Gobierno de la República. El señor Azaña lo que ha hecho ha sido una apelación a la concordia de todos los partidos republicanos para llegar a una coincidencia.

EL SEÑOR LARGO CABALLERO

Madrid.—Al encontrarse el ministro del Trabajo con el señor Azaña, le abrazó diciéndole que era la hora de que se empezase una política justa, leal, clara y nueva.

Añadió que el partido socialista agradecía cuanto había hecho hoy. Estoy plenamente convencido de que ha desaparecido toda política de encrucijada y de viejo estilo.

EL SEÑOR ABAD CONDE

Madrid.—El señor Abad Conde creía que la respuesta del Presidente del Consejo de Ministros negando la colaboración a un Gobierno homogéneo republicano, planteaba la crisis del propio Parlamento.

EL SEÑOR MARTINEZ DE VELASCO

Madrid.—A preguntas de los periodistas dijo que el señor Lerroux debió tocar el punto referente a la Hacienda, por ser en su opinión el punto más fundamental del Estatuto.

AL TERMINAR LA SESION SE RENUNCIAN LOS MINISTROS

Madrid.—Terminada la sesión, los ministros se reunieron en el salón de Consejo de la Cámara, permaneciendo reunidos largo rato.

Varios ministros salieron antes que el Presidente y este lo hizo con los ministros socialistas y con los de la Gobernación y Hacienda.

La reunión duró hasta cerca de las diez de la noche.

Al salir, los ministros se negaron a formular manifestaciones, reflejando cierta preocupación.

se comprenderá lo que hoy parece insoluble. Fij mucho en el esfuerzo personal, no lo puedo remediar.

Aquí no hemos venido a imponer un proyecto, sino a discutirlo, porque deseamos que el Estatuto sea una obra del Parlamento, de la República. Con el mismo ánimo salieron adelante el voto de la mujer, el divorcio y también podrá salir el Estatuto. Hoy no se puede decir que haya triunfado el uno o el otro criterio y me atrevo a anunciar que el Estatuto será una obra beneficiosa para todos, que es lo que debe ser. (Aplausos en la mayoría).

UNA PROPOSICION INCIDENTAL

Con el discurso del señor Azaña, se da por terminado el debate sobre la totalidad del proyecto de ley de Estatuto de Cataluña.

El SR. BESTEIRO, así lo anuncia. Se da lectura a una proposición incidental pidiendo que para introducir las modificaciones sugeridas en el debate de la totalidad del Estatuto de Cataluña, debe retirarse el dictamen. (Protestas en la mayoría).

El SR. ROYO VILLANOVA defiende la proposición, diciendo que algunos extremos del debate de totalidad deben ser recogidos en el dictamen y que lo más político sería retirarlo, para no perder tiempo, con la repetición de discursos, defendiendo votos particulares.

Si va a modificarse el sentido de algunos artículos, recabo el derecho de redactar nuevos votos particulares y enmiendas. Interesa mucho que el dictamen no salga triunfante por diez votos de mayoría.

El SR. LARA (de la Comisión): Esa proposición tiene muchos inconvenientes y ningún beneficio. La Comisión está dispuesta a ser tolerante para aceptar el mayor número de enmiendas posibles.

Los diputados agrarios piden votación nominal de la proposición. Se verifica la votación y es desechada por 177 votos contra 17.

Muchos diputados radicales han abandonado el salón.

COMIENZA LA DISCUSION DEL ARTICULO DEL ESTATUTO. DIPUTADOS QUE PIERDEN EL DERECHO DE HABLAR SOBRE EL TITULO I

El SR. BESTEIRO anuncia que va a discutirse el Título I del Estatuto y seguidamente comienza a llamar a los diputados que tienen pedida la palabra, siendo el primero don Abilio Calderón.

El SR. CALDERON no está en el salón de sesiones.

El SR. BESTEIRO: Si transcurrido un tiempo prudencial no comparecen los señores diputados que tienen pedida la palabra, perderán su derecho. También tienen solicitada la palabra los señores Fanjul y García Gallego. (Transcurren cinco minutos).

El SR. BESTEIRO: El señor Calderón se ha ausentado del salón sabiendo que se le había llamado para que hiciera uso de la palabra. Por consiguiente, ha perdido su derecho para intervenir en este debate.

El SR. ALVAREZ ANGULO: El señor Calderón está en los pasillos.

El SR. BESTEIRO: Tiene la palabra el señor Fanjul. (El señor Fanjul tampoco está en el salón de sesiones.)

El SR. BESTEIRO: Tiene la palabra el señor García Gallego.

El SR. GARCIA GALLEGO se levanta a combatir la totalidad del título primero del dictamen de la Comisión sobre el Estatuto de Cataluña.

(En la Cámara hay cuatro diputados de la Comisión y diecinueve en los escaños).

El orador reproduce gran parte de los argumentos expuesto en el debate de la totalidad del proyecto.

Dice que Irlanda es un Estado libre, que depende del rey de Inglaterra, y que éste nombra los ministros. Cita otros ejemplos, y cree que el artículo primero debería de determinar los límites característicos autonómicos catalanes.

Entona un himno a España unitaria, y pregunta por qué los catalanes franceses no plantean igual problema a la vecina república.

El país siente gran alarma ante las concesiones del Estatuto, porque las cree peligrosas para la unidad nacional.

La actual prosperidad de Cataluña demuestra que ha podido florecer dentro del Estado unitario. Además, ha sido la región más favorecida de todas las españolas, sin que tenga derecho a decir que se le ha tenido oprimida y sojuzgada.

Termina la discusión de la totalidad del Título I.

El MINISTRO DE ESTADO lee un proyecto de Ley.

Seguidamente, se levanta la sesión a las nueve de la noche.

Después de la sesión OVACION AL SEÑOR LERROUX

Madrid.—Al salir el señor Lerroux del salón de sesiones al pasillo de la Cámara, después de pronunciar su discurso, numerosos diputados le recibieron con grandes ovaciones, dando también vivas a la República y al señor Lerroux. Estos vivas se repitieron al tomar el automóvil el jefe del partido radical.

COMENTARIOS AL DEBATE SOBRE EL ESTATUTO CATALAN

Madrid.—Después de la sesión de hoy, evolucionó notablemente el debate sobre el Estatuto catalán y los comentarios al terminar los discursos que se habían pronunciado, fueron más animados y vivos que nunca, no faltando

# Carta de Alemania

Badenweiler, el balneario de los ministros

Menos célebre que Baden-Baden, el balneario de Badenweiler, situado en la parte meridional de la Selva Negra, no lejos de Friburgo, no cede en encantos naturales a los de la célebre estación climática. Sus aguas fueron descubiertas en tiempo de la ocupación romana y las termas entonces construidas figuran entre los más interesantes vestigios que el paso de los ejércitos de Roma dejara en la orilla derecha del Rin. Las quintas construidas por militares y funcionarios romanos en los alrededores de Badenweiler fueron destruidas por la invasión de los "alemanes" y el lugar no recobró su categoría de "estación termal" hasta siglos más tarde, bajo el margrave Carlos Federico, al cual se debe, asimismo, la supresión de la servidumbre en la comarca. En 1746 fueron llevadas a cabo grandes obras de urbanización—construcción de senderos y veredas en las lomas del monte Blauen (1.146 metros), plantación de bosques y pinares, instalación de un lujoso establecimiento, etc.—destinadas a realizar los atractivos de la localidad, sin contar la hermosa piscina de mármol al aire libre, llena todo el año de la famosa agua termal azulada de Badenweiler, a la temperatura natural constante de 26 grados. Estas aguas se utilizan para curas al interior y para inhalaciones.

El atractivo principal de Badenweiler es su clima, de una suavidad y benignidad extraordinarias, sobre todo en primavera y otoño. La población, situada a media altura, está protegida contra los vientos del norte por los cerros más elevados. Badenweiler se encuentra a proximidad de Alsacia y de Suiza y es un punto de partida ideal para infinidad de excursiones en extremo interesantes. Aun cuando Badenweiler no carezca, ni mucho menos, de los atractivos de carácter social propios de todos los balnearios de importancia, la calma y la intimidad del paisaje circundante señalan el lugar a la preferencia de las personas que desean o necesitan sustraerse a la vida turbulenta de los negocios y de la política. Frecuentes son, por ejemplo, las visitas del canciller Bruening y de otros miembros del gabinete alemán, que encuentran en Badenweiler no sólo el descanso apetecido, sino también la paz para la reflexión y para madurar importantes decisiones. Esto hace que Badenweiler haya merecido desde hace algún tiempo el nombre de "balneario de los ministros".

### Telegramas en los trenes alemanes

El servicio telegráfico instituido en los trenes alemanes por vía de ensayo, desde Abril de 1931, ha quedado implantado con carácter definitivo, en vista de los excelentes resultados obtenidos con su funcionamiento. Gracias a este servicio, los viajeros de los trenes expresos y rápidos pueden entregar al jefe de tren o al revisor telegramas de catorce palabras como máximo, dirigidos a cualquier punto de Alemania, y el personal ferroviario cuida de que dichos telegramas sean expedidos desde la primera estación en que el tren se detenga. De igual modo pueden dirigirse telegramas a las personas que se encuentran de viaje, y los telegramas son entregados al jefe de tren, para que éste, a su vez, busque entre los viajeros al destinatario. Los contrastes de la región alpina. Nieves eternas y prados floridos.

La excursión a las altas cumbres de la región alpina, interesante en cualquier época del año, lo es más que nunca durante las semanas de primavera, cuando es más vivo el contraste entre la naturaleza idílica de los valles y la altiva desnudez de los picos ennievados y de los grandes macizos. Hora y media en el atrevido y cómodo ferrocarril de cremallera construido para escalar la "Zugspitze" (la cima más elevada de los Alpes de Baviera) basta para trasladarse del vergel de Garmisch-Partenkirchen a las nieves per-

petuas de "Schneefernerhaus". En ningún lugar de los Alpes conviven durante tan largo tiempo y a tan corta distancia las dos estaciones. Desde Riffliss, a 1.600 metros de altura, se extiende a nuestros pies el inmenso tapiz verde esmeralda del espléndido valle. El tren se pierde entonces en la oscuridad de un largo túnel, y a la salida del mismo, después de salvar un desnivel de 1.000 metros, una blanca sábana de nieve nos deslumbra. Semanas después de haber terminado en San Moritz y en Arosa la estación de deportes invernales por falta de la primera materia—la nieve—encuentran aquí los aficionados una pista espléndida para ski y el trineo de montaña. A no ser que prefieran los placeres menos excitantes pero no menos agradables, del descanso en las soleadas terrazas del hotel que, a poco menos de 3.000 metros de altura ofrece todas las comodidades y diversiones de los grandes establecimientos urbanos. Un nuevo salto de 300 metros (cómodamente practicable en el trasbordador eléctrico) al acercarse la hora del anochecer, permite contemplar el espectáculo soberbio de la puesta del sol detrás de la cadena blanquizul de los Alpes. Nieves de Mayo y Junio, más atractivas que nunca, porque las contemplamos sabiendo que la primavera está a dos horas de distancia.

### La biblioteca del Museo Germánico

En los primeros días del mes de Mayo, tuvo lugar la solemne inauguración de la Biblioteca del Museo Germánico de Munich, debida como el propio Museo a la voluntad creadora de Oscar von Miller. La Biblioteca es, por su grandiosidad y por su carácter, el complemento del Museo, y está, como éste, dedicada exclusivamente a las ciencias y a la técnica. Esta nueva colección de libros y publicaciones—tengase presente que son más de 25.000 las revistas de carácter científico y técnico que se publican en el mundo—está destinada a ser la más importante en su género, como lo es también el Museo Germánico, a la sombra del cual surge y ha de crecer la Biblioteca. En las colecciones de la misma están representadas de preferencia la técnica y las ciencias naturales, pero también todas las demás ramas de la ciencia, como la higiene, la economía política, las matemáticas, la biografía de los hombres de ciencia y exploradores, etcétera. La colección de obras antiguas sobre temas técnicos y científicos constituye uno de los tesoros de la Biblioteca, cuya masa está integrada, sin embargo, como es natural, por publicaciones de los siglos XIX y XX.

OTTO FRANZT

**PERDIDA.**—Una cadena y dos medallas de oro. Se agradecerá su devolución, en Puerta de Zamora, 3.

**UN REMEDIO CONOCIDO EN EL MUNDO ENTERO**



Desde hace más de 40 años la **SOLUCIÓN PAUTAUBERGE** ha curado a millones de enfermos atacados de resfriados y de bronquitis. Los médicos del mundo entero la consideran como el remedio más eficaz de todas las enfermedades de los pulmones y de los bronquios.

L. Pautauberge, París y todas farmacias

## CRONICAS DE ARTE

### Goya y su influencia en el arte

Organizada por la Sociedad Española de Amigos del Arte, se celebra estos días en Madrid una Exposición intitulada "Antecedentes, coincidencias e influencia del Arte de Goya". En dicha Exposición figuran buen número de obras y de apuntes de discípulos y de imitadores de Goya y, sobre todo, algunos dibujos auténticos del insigne pintor aragonés, poco conocidos y a los que queremos referirnos.

Los dibujos de Goya tienen una significación única dentro de la historia de la pintura española. Goya es el único pintor español que tiene personalidad propia como dibujante. Con esto no quiere decir que Goya dibuje más que otros pintores españoles. No me refiero al dibujo que hay en los cuadros. Me refiero a los dibujos propiamente dichos como obra aparte al lado de los cuadros y de los grabados. De los pintores españoles anteriores a Goya, no conservamos dibujos que puedan compararse a la importancia de su obra pintada. Hace algunos años, el ilustre hispanista Augusto L. Mayer, publicó dos carpetas de reproducciones de dibujos españoles precedidas de un catálogo. En esta obra puede comprobarse plenamente la afirmación anterior. Hay muchas obras interesantes, muchos estudios de mérito, muchos bocetos bien concebidos; pero lo que no se ve por ninguna parte, es una personalidad verdadera de dibujante. Por esta serie de dibujos, se podría sospechar la importancia de la escuela española.

Esto se ve claro, más particularmente considerando los dibujos atribuidos a Velázquez, de los cuales, la mayor parte se conservan en nuestra Biblioteca Nacional. Nadie podría decir de estos dibujos, más o menos discutibles, el rango excepcional del maestro sevillano. La uña del león no aparece por ninguna parte. Podrían ser la obra discreta de un pintor de segundo o tercer orden.

Acaso el único dibujo que en esta serie está a la altura de la categoría artística de su autor, es el tan conocido del Greco, estudio para el San Juan Evangelista de Santo Domingo el Antiguo, que se expone también en la Sala de Bellas Artes de la Biblioteca Nacional. Este dibujo, en efecto, revela la personalidad del Greco en toda su energía y en toda su peculiaridad. Es el dibujo de un gran maestro. Pero esta excepción viene más bien a confirmar el hecho general observado. Además, todos sabemos que el Greco es un pintor de educación italiana, con resabios orientales más o menos manifiestos, y que el españolismo del Greco es una cuestión oscura, aunque haya sido resuelta de hecho por el empirismo cómico que domina en los manuales de la historia del Arte.

La carencia de grandes dibujos en nuestra tradición pictórica, contrasta vivamente con la importancia que el dibujo había tenido en Italia. Quien desee conocer la personalidad de Miguel Ángel no puede prescindir de la espléndida colección de dibujos que de su mano se conservan. Y en Leonardo, los dibujos representan casi tanto como la misma pintura. También de Durero son numerosos y copiosísimos los dibujos conservados. Algunos de ellos nos revelan destellos de su personalidad, que sus obras pintadas o grabadas no nos permitirían sospechar.

Nada comparable a la serie de dibujos de Durero, Miguel Ángel, Rembrandt o Leonardo, se encuentra en la pintura española antes de Goya. Goya es el gran dibujante español, el primer gran dibujante español en el orden del tiempo y de la categoría. Goya, como Durero y como Rembrandt, tiene una triple personalidad: como pintor, como grabador y como dibujante; es también el único caso en la historia del arte español. Dejando a un lado, al pintor, el grabador sólo admite la compañía de Durero y de Rembrandt. Y el dibujante creo ya también que tiene una importancia excepcional, aun dentro del conjunto mismo de los grandes dibujantes.

MARIO

## VULGARIZACIONES CIENTIFICAS

### Construcciones de acero a prueba de incendio

No se ha dado a conocer con la debida insistencia el sistema empleado en las construcciones modernas de acero, en las que se rodean las partes de ese material con sustancias aisladoras adecuadas (ladrillo, cemento, yeso, etc.), que ofrecen resistencia extraordinaria a la acción destructora del fuego.

Tanto en el tremendo incendio de Baltimore, en 1904, que destruyó 2.400 edificios, como en el incendio de San Francisco, las armazonas de acero protegidas no se derrumbaron, y los edificios continuaron en pie aun después de la hecatombe.

Varios grandes incendios recientes han demostrado la excelencia del acero como material de construcción a prueba de incendio. En Praga ocurrió en Febrero de 1931, el más grande incendio de un espacio bazar que se había registrado hasta entonces. Percerion en las llamas 300 toneladas de tejidos. Esta catástrofe es imparable, desde el punto de vista técnico, porque ocurrió durante la construcción de un edificio anexo, demostrándose la identidad de los sistemas modernos de construcción, de las armazonas de acero y su resistencia al fuego.

Se prefirió el sistema de construcción en acero. Las dificultades de la construcción del anexo eran considerables, porque se estipuló que había de agregarse al antiguo edificio. El soporte principal que atraviesa los sótanos de venta de la antigua casa, hubo de ser trasportado por la noche, una vez cerrado el establecimiento, a través de un estrecho orificio practicado en el techo. El montaje se verificó en una hora. Terminados los trabajos del anexo, se trasladaron a él las ventas y se iniciaron los trabajos de transformación en el edificio antiguo. El incendio se produjo, cuando ya se había realizado el traslado, y se propagó rápidamente al departamento de tapices y alfombras. No se habían instalado aún los dispositivos contra incendios. Al llegar los hombres, reventó el hidrante más próximo, de manera que la violencia del incendio aumentó con gran celeridad. Para extinguirlo fueron necesarias dos horas y media de acción ininterrumpida de nueve mangas de agua a alta presión. El armazón de acero se resquebrajó tan poco del incendio, a pesar de la temperatura de 1.000 grados reinante, que los trabajos de la construcción pudieron reanudarse a los pocos días, terminándose poco después. Unicamente, donde no se había revestido todavía el armazón de la capa protectora contra el fuego, se observaron daños, los cuales se repararon, cambiando las partes defectuosas del armazón en breve tiempo, sin que se interrumpieran de manera apreciable los trabajos de la construcción.

Para comprender en todo su alcance las ventajas mencionadas del armazón de acero, hay que tener en cuenta la importancia de la catástrofe, si se hubiera producido cuando no se han retirado todavía los moldes de madera en una construcción de hormigón armado, si todavía no se ha entrecido bien el cemento. Los efectos de la dilatación de los soportes, consecuencia del calor, son muy importantes para calcular la resistencia total de un edificio en virtud de las grietas que pueden producirse en los remates de las columnas y en la estructura inferior de los pisos. La elasticidad del acero y su resistencia, evitan, precisamente, esas peligrosas dietas que suelen causar el derrumbamiento de un edificio con notables pérdidas para las compañías de seguros.

El acero conserva su elasticidad aun después de haber sido expuesto a la acción de temperaturas muy elevadas. Un ingeniero ha investigado no hace mucho el techo de unos sótanos donde se había producido un incendio con el resultado que el armazón de acero pudo aprovecharse para reconstruir el edificio. En virtud de esta elasticidad, no son necesarios en las construcciones de acero, los espacios que se dejan en algunos edificios para compensar las influencias atmosféricas, la que el acero compensa la dilatación consiguiendo. El único requisito de la compensación, es que las diversas piezas de acero se unan por medio de tornillos, no con remaches. Por esta razón, no ha de extrañarse que el grandioso edificio de Siemens, en Berlin, de 175 metros de largo, no presente ningún espacio previsto para la dilatación.

Otro punto de vista merece especial atención al estudiar los resultados de los ensayos. Los de incendio, realizados recientemente en Austria, duraron cuatro horas. Para mantener dos o tres horas una temperatura de 1.000 grados, en el horno de ensayo se necesitó tal cantidad de coke y madera, que la carga del emparrillado, fué de 200 kilogramos por metro cuadrado. Esta cantidad es la que rige en los Estados Unidos de Norteamérica para determinar el contenido combustible de un edificio en la clase más amenazada por incendios. En los ensayos norteamericanos se han sometido soportes de acero. Con capa protectora de 3-5 cm. durante 3-8 horas a la acción de fuego, habiendo mostrado tenaz resistencia. Pueden, por tanto, considerarse exentos del peligro de derrumbamiento los armazones de acero y no se conoce hasta ahora ningún caso en que se haya desmoronado un armazón de acero debidamente protegido contra el fuego.

DOCTOR HELL  
(Prohibida la reproducción).

**IMPORTANTE CASA**

DE SAN SEBASTIAN, DEDICADA A VENTAS A PLAZOS, SOLICITA ACTIVOS AGENTES PARA VENDER ARTICULOS DE GRAN CONSUMO. DIRIGIR LAS SOLICITUDES, INDICANDO REFERENCIAS, A P. S. S., APARTADO 168; SAN SEBASTIAN.

# NOTICIAS

El día 2 del actual, a los catorce años de edad, falleció en el Barrio de los Pizarrales, de esta ciudad, colportada con los Santos Sacramentos, la joven huérfana, Leonor Iglesias Hernández (q. p. d.).

A sus tíos, don Gabriel Blázquez y doña Ludivina Iglesias Martín; hermana, María Casida y demás familia, enviamos nuestro sentido pésame.

**EL DR. CAÑIZO**  
Catedrático de la Facultad de Medicina, ha trasladado su Consultorio a **Zurbano, 28, 1.º, Madrid**  
Consulta: De tres a cinco  
Teléfono 35.321

El Asilo de Niños bajo la protección de San José y Santa Teresa, celebrará junta general y premios en la casa de Santa Teresa, el día 8 del corriente, a las cinco de la tarde.

**ENFERMEDADES DE LA BOCA Y DIENTES**  
**LUDEÑA HIJO**  
ODONTOLOGO  
Consulta de 10 a 2 y de 4 a 7  
PLAZA MAYOR, 10  
Teléfono 1158

**DR. GOMEZ DIEZ**  
OCULISTA  
Consulta de ONCE a UNA  
Doctor Riesco, 38, principal, izquierda

Se ha publicado el número 634 de la revista médica de Valladolid, titulada "El Eco Médico-Quirúrgico", correspondiente al día 1.º del actual, que contiene el siguiente sumario:

Sección profesional: A la Asociación de la prensa médica española, por don Félix Antigüedad. En defensa de una causa justa, por don Ange. De Diego. Nuestra adhesión, por el doctor G. Clavero del Valle. Sección científica: Breve memoria acerca de una epidemia de paludismo, por don Miguel Carreras. Ecos de Congresos, Cofrejos y Sociedades médicas. Actualidades. Publicaciones recibidas. Vacantes y anuncios.

**D. Carrasco Pardo**  
Profesor de la Facultad de Medicina, y **Celedonio D. Bellido**  
MEDICINA INTERNA.—RAYOS X  
Corrientes eléctricas.—Análisis clínicos.  
Consulta diaria a las doce, Avenida de Canals, número 1.

El premio de 10.000 pesetas establecido para los escritores en memoria de Cervantes, correspondiente al año actual, ha sido declarado desierto por no haberse presentado trabajo alguno dentro del plazo.

El correspondiente al año 1934 se adjudicará a un estudio de "Iconografía nobiliaria, colección descriptiva de retratos de grandes de España, correspondientes a casas anteriores al siglo XIX, con noticias históricas y genealógicas de las mismas".

El plazo de presentación de los trabajos concluye el 1 de Febrero del año del concurso respectivo.

**A. CASTANO**  
MEDICO DENTISTA  
Consulta de diez a una y de cuatro a siete. Quintana, 5 y 7, principal.

La Comisión de homenaje a los autores de "La Verbena de la Paloma", se ha dirigido a las personas más destacadas del distrito de la Latina, de

Madrid, recabando su apoyo con tal objeto.

El homenaje consistirá en colocar una lápida en una de las calles del distrito con las figuras grabadas de Breton y Ricardo de la Vega, juntas a las de sus personajes de la incomparable "Verbena": la Casta, la Susana, la seña Rita, el Julián, D. Hilarión.

La Comisión organizadora está formada por don Alejandro Manzanque Alvarez, industrial; don Alfonso Romero Navarro, empleado; don Rafael Marqués Vietes, comerciante; don Luis González González, industrial; don Saturnino Quiroga, médico; don Ricardo Fuentes Robledo, industrial; don Fernando Madaria Urrutia, industrial; don José Miralles Sanz, propietario; don Manuel Fernández Serrano, industrial; y don Enrique Nieto Quintanilla, impresor.

**DR. MUELLEDES**  
UNICO  
Director del Dispensario Antivenero, Enfermedades de la piel y sexuales, PAN Y CARBON, 2

SE ARRIENDERO los pastos de rastroyera y hoja, del término de Villabuena del Puente (Zamora), de 3.300 hectáreas de extensión. Para tratar, en dicho pueblo, con Luciano Asensio. Se facilitan teleras.

ESPIGADERO para 600 a 650 cabeczas lanares, se arrienda en el Cuarto de Arriba de la dehesa de Villafuente. Para tratar, en la misma, con los renteros.

VENDO mostrador y bancos de madera, propios para café o bar, en buenas condiciones. Para tratar, en el Café Gong, calle Esgrima, número 2.

**MALA REAL INGLESA**

Para Pernambuco, Bahía, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Coruña y Vigo, en el mismo día y en las fechas que se indican, los vapores siguientes:

Junio, 6, vapor **ALCANTARA**  
Junio, 27, vapor **ARLANZA**

Nota.—El vapor "Alcántara" surprime la escala de Pernambuco.

**Precios del pasaje en tercera clase:**  
Ordinaria, pesetas 613,70. Con camarote, pesetas 648,70.

Salidas regulares de vapores para pasajeros de todas clases de Southampton Cheuburgo para Nueva York.

Los pasajeros, necesariamente, tienen que presentarse en los puertos de embarque con tres días de anticipación al día anunciado para la salida de los vapores.

Para toda clase de informes respecto a fecha de salidas, precios de pasaje, etc., dirigirse a los agentes de la Compañía. En Coruña, señores Rubine e hijos; en Vigo y Villagarcía, al agente general en el Norte de España, ESTANISLAO DURAN.

Correspondencia, Apartado número 75.  
En Madrid, señores Mac Andrews y Compañía, Marqués de Cuba, 21.

**Clarita y Pepita se parecían como dos gotas de agua**

**Pero, a los 18 años Clarita estaba siempre rodeada de admiradores**

**Entantoque Pepita los contemplaba con envidia**

**Un día Pepita descubrió el obscuro secreto de Clarita**

**Y, de allí a poco, hubo una doble boda en la familia**

**El Secreto de Clarita era la "ESPUMA DE CREMA"**  
Con la cual puede Ud. bailar toda la noche en un salón caldeado—jugar al tenis toda la tarde—y conservar la tez tan fresca como al empezar. No brillo en la nariz; no rostros relucientes y greñados; no necesidad de ponerse constantemente polvos. En los Polvos Tokalon la Espuma de Crema está científicamente mezclada con los Polvos aerificados más finos según un procedimiento patentado. Gracias a esto, los Polvos Tokalon no solo se mantienen fijos cuatro veces más tiempo que los demás, sino que, además, procuran a la tez una belleza incomparable, admirada por los hombres y envidiada por las mujeres. Los compactos Tokalon contienen ahora la famosa espuma de crema. Los Polvos y el colorete son ambos sumamente adherentes. Algo nuevo, diferente y mejor.

**El Adelanto**  
El periódico más antiguo y de mayor circulación de la provincia

**TARIFA DE PUBLICIDAD**

ANUNCIOS	Pesetas.
En todas las planas, indistintamente, excepto en la primera, 30 céntimos línea (por columna), del cuerpo 8. por cada inserción.	N.º 4. Tres columnas, 17x16 centímetros..... 65,00
En la sección de NOTICIAS (gacetas), 50 céntimos línea del cuerpo 8. por cada inserción.	N.º 5. Cuatro columnas, 23x17 centímetros..... 90,00
	N.º 6. Seis columnas, 35x15 cms. 125,00
	N.º 7. Media plana, 35x23 cms. 150,00
	N.º 8. Plana entera..... 300,00
<b>RECLAMOS</b>	<b>PRECIOS PARA LOS NO SUSCRIPTORES</b>
Comunicados, artículos comerciales, remitidos, entrefiles, convocatorias, etc., precios convencionales.	N.º 1. Dos columnas, 11x7 cms. 32,00
	N.º 2. Dos columnas, 11x10 centímetros..... 45,00
<b>ESQUELAS</b>	N.º 3. Tres columnas, 17x12 centímetros..... 65,00
<b>PRECIOS PARA LOS SUSCRIPTORES</b>	N.º 4. Tres columnas, 17x16 centímetros..... 50,00
	N.º 5. Cuatro columnas, 23x17 centímetros..... 115,00
	N.º 6. Seis columnas, 35x15 centímetros..... 160,00
	N.º 7. Media plana, 35x23 cms. 200,00
	N.º 8. Plana entera..... 375,00

Los anteriores precios han empezado a regir el día 1.º de Enero de 1928

Redacción: Ramos del Manzano, núm. 42.  
Administración: García Barrado, núm. 25.

Publica diariamente números de **OCHO** páginas, y con frecuencia de **DOCE** o más.

Crónicas agrícolas

YA ES BASTANTE

Suponemos que el señor ministro de Agricultura habrá cerrado el ciclo de las importaciones de trigo extranjero...

Se había calculado el déficit en unas 125.000 toneladas, y ha sido duplicado ese volumen...

Es cierto que hay muchas paneras exhaustas, pero los trigos que contenían han salido de ellas para satisfacer necesidades de otras comarcas...

Nuestra opinión es que aun teniendo en cuenta la escasez de existencias de trigos nacionales...

A primeros de Septiembre, las disponibilidades de trigo nacional habrán llegado al máximo. El rendimiento de los campos andaluces y extremeños es espléndido...

Esa etapa es la que más interesa a muchos pequeños labradores que tienen que vender el reducido sobrante de su cosecha...

En Septiembre, los trigos nacionales deben obtener un precio compensador. Si la realidad fuese otra, y sin que puedan evitarlo los proyectos de reforma agraria...

Interesa a todos estimularla y acrecentarla, y para ello es muy importante que no sobre una tonelada de trigo extranjero...

JOSE MARIA PALACIO

Los productos agrícolas

Situación actual de sus mercados

Impresiones de la semana

El tiempo y las cosechas

La semana ha sido de tiempo casto y han caído algunas nuevas charparradas. Están bien las tierras, por lo tanto, de humedad, y aunque los sembrados, en general, ofrecen buen aspecto...

En Aragón, ha descendido en la semana anterior, considerablemente, la temperatura y ya hay que lamentar destrozos por pedriscos en algunas localidades...

Continúan las faenas de siega en las comarcas adelantadas del Sur y de Levante. Las perspectivas de la cosecha siguen siendo buenas.

Los mercados trigueros

Muy pocas novedades han experimentado durante la semana. Persiste la acentuada paralización por falta de oferta, se hacen operaciones pequeñas y muy contadas...

Esas mismas cifras y análogas técnicas, podemos aplicar a los mercados de las regiones principalmente productoras.

Harinas y salvados

La situación del negocio de polvos es análoga en las plazas castellanas a la del trigo. Hay pocas existencias y se espera que bastantes aparatos reanuden su actividad con la llegada de los trigos extranjeros...

Donde es posible exportar, rigen estos precios: harinas selectas, de 69 a 70 pesetas; extras, a 68; integrales, a 67; salvados tercerillos, de 42 a 45; cuartas, a 40; comidillas, a 37; anchos de hoja, a 41, todo por quintal, con saco.

En Zaragoza, pocas operaciones, que sirven para que se pueda llegar a fin de campaña sin un saco disponible. Las de fuerza, cotizan entre 70 y 71 pesetas el quintal, y las entrefuerzas, muy demandadas, de 66,50 a 67; blancas, de 64 a 65, también por 100 kilos.

Granos de pimiento

Salen a la venta solamente cebadas del país, que solicitan entre 47 a 48 pesetas el quintal, sin saco. Las nuevas de Murcia y Alicante, se ofrecen a 34, y las avenas extremeñas, a 39, también por quintal, con saco.

y 2/3 % potasa, por saco de 70 kilos, 19.

Azúfres

Azúfre Florista Extra "Sant Jordi" 99/100 % el saco de 40 kilos, 23,30 pesetas. Azúfre Refinado extrafino "Sant Jordi" 99/100 % el saco de 40 kilos, 24,80 pesetas.

Acetate de oliva

Corriente bueno, tasado, 204,35 pesetas los 100 kilos. Idem superior, 213,10. Clase fina, 239,15. Clase extra, 247,85. Mercado sostenido.

Acetate de orujo

De color verde primera, de 113,10 a 117,40. Amarillo primera, de 130,50 a 134,80. Idem segunda, de 113,10 a 117,40.

Acetate de coco

Blanco (con envases, 135. Cochín, 155. Palma, 201.

Acetate de linaza

Crudo (con envase), 140. Cocido, 148. (En cajas, 8 pesetas más los 100 kilos).

Azúcares

Continúa nuestro mercado con las mismas características de las últimas revistas, flojeando algo los precios para el consumo, pudiéndose indicar los siguientes:

Miel, de 129 a 131. Terciado, de 130 a 132. Centrifugo remolacha, de 131 a 133. Quebrado caro, de 132 a 134. Blanquillos, de 133 a 135. Granitos superiores, de 134 a 136. Blancos primera, refinados, de 212 a 214.

Cacaos

Continúa cotizándose paulatinamente los siete mil quinientos sacos llegados en el vapor "Teide", procedentes de Fernando Póo. Los precios no han sufrido ninguna modificación para el consumo.

Cafés

Empujados por la baja del cambio, han disminuido algo las cotizaciones de nuestro mercado, mientras en los orígenes siguen aumentando. De momento, se practican para el consumo los siguientes precios:

Mika extra, de 950 a 960. Idem Lomberry, de 860 a 870. Puerto Rico Caracolillo, de 950 a 960. Idem Yauco especial, de 960 a 970. Idem superior, de 935 a 945. Idem Hacienda, de 875 a 895. Caracas desecrezado y similares, de 930 a 940.

Carbones ingleses

Inglaterra.—Los fletes están más firmes debido a la apertura del Báltico; el tonelaje pequeño escasea. Sin variación en los carbones, mostrando las antracitas inusitada firmeza. Los tipos de venta son como sigue:

LANAS

Cotizaciones medias aproximadas de las lanas españolas, lavadas a fondo. Blancas, primera Merina superior (trashumante), a 9,75 pesetas kilo.

Merina superior (trashumante), a 7,00. Idem corriente (estante), a 6,50. Idem inferior, a 6,25.

Blancas, segundas

Merina superior (trashumante), a 7,00. Idem corriente (estante), a 6,50. Idem inferior, a 6,25. Entrefina fina superior, a 5. Idem corriente, a 4,50. Idem inferior, a 4,25.

Pardas, primera

Merina, a 6,50. Entrefina superior, a 5,75. Idem corriente, a 5. Idem roya, a 5. Idem inferior, a 4,50.

Pardas, peinado

Merina, a 8,50. Entrefina superior, a 7,75. Idem corriente, a 6,75. Idem roya, a 6,75. Idem inferior, a 6.

Pardas, segundas

Merina, a 4,50. Entrefina superior, a 4. Idem corriente, a 3,75. Idem roya, a 4. Idem inferior, a 3,50. Merinas, garras, a 4. Entrefinas idem, a 3,75. Precios sostenidos.

JUAN DE TABARA

Valladolid, 4 de Junio 1932.

Desde Villoruela

Con gran solemnidad se ha celebrado en este pueblo la tradicional fiesta de cada a Santo Cristo de los Muertos. Ya la víspera nos lo anunciaron el gran estampido de bombas y cohetes, el tañido de las campanas...

A las diez, comenzaba el santo sacrificio de la misa, en la que un dignísimo capellán castrense, con su calma y serena palabra, puso de relieve las linceas del Santo Cristo, al que siempre ha tenido este pueblo una gran devoción.

Por la tarde, los actos públicos, viéronse concurridísimos, celebrándose un animado baile, nutrido por numerosos elementos, tanto del pueblo como de los circunvecinos.

Entre el sexo fuerte, tuvimos el gusto de saludar a los simpáticos jóvenes José Luis Sánchez, de Arabayona de Mógica, y nuestro buen amigo, Demetrio, de Babilafuente, y otros varios de otros pueblos circunvecinos, que no resemamos por no hacer interminable esta crónica.

Entre el sexo débil, vimos a muchas y distinguidas señoritas de los pueblos limítrofes, y de éste, realizaron con su gentileza, Amelia Ramos, Julia Cortés, Irene Lázaro, Caridad de la Torre, Catalina de la Torre y otras varias.

También por la noche celebró otro animado baile en el salón Occidental, propiedad de don Benjamin Chamoso, cedido por dicho propietario, ya que si así no hubiera sido, hubiérase celebrado en la Plaza Pública, ya que nuestras distinguidas autoridades no han tenido a bien el edificar un salón, ignorándose las causas que les pueden inducir a ello.

Al siguiente día, celebráronse con el mismo esplendor y suntuosidad iguales actos que en el de la fiesta principal, no teniendo que lamentar ni el más ligero tumulto.

Dirijo, pues, desde estas columnas de EL ADELANTO, mi más efusiva y cordial felicitación al dignísimo señor alcalde accidental, don Julián Palomero, y restantes autoridades, como el vecindario en general, ya que todos han contribuido notablemente a la brillantez de estos festejos, que dejan en el alma de todos un imborrable recuerdo.

MIGUEL CORTES

De Cereza de Peñaherrada

Una boda

El día 27 de Mayo último, llegamos a este hospitalario pueblo, para asistir al enlace matrimonial que el día 28 del mismo mes contrajeron la bondadosa, juncal y bella señorita María Teresa Sánchez Pérez, hija de la viuda Teresa de Jesús Pérez, con el rico propietario José Calvo y Calvo, hijo de don Alejandro Calvo, de esta localidad.

Reunidos todos los invitados, nos dirigimos al templo la ingente masa de hombres, mujeres y niños, acompañando a los novios. Les apadrinaron en tan solemne acto, Joaquín y Francisca Calvo, hermanos del novio. Bendijo la matrimonial unión el joven presbítero don José Calvo González, primo de la novia; la misa fué magníficamente cantada por el afinado coro de notables cantores de esta iglesia.

Terminada la ceremonia sagrada, nos reunimos para almorzar, siendo espléndidamente obsequiados. Después hubo animado baile.

Merecen distinción el baile de "rosca", que efectuaron primorosamente la joven y gentil señorita Bibiana Calvo González y el simpático mozo de Aldeadávila Ricardo Casado, quienes fueron muy felicitados y aplaudidos por todos los congregados, así como el famoso tamborero de Villaverde, Bastián, que tanto recreó nuestros oídos con tantas y tan bellas piezas musicales. El baile de "espiga" fué una cosa extraordinaria y por demás graciosa: cada espigador tuvimos que bailar con la novia y lucir nuestras espigas, que sonaban al "segarse" a plata vieja. Nuestra cordial enhorabuena a los recién casados y a sus familias.

DE LA DEPRESION ECONOMICA MUNDIAL

El dólar y el patrón oro La terminación de Mayo ha sido desastrosa para la economía norteamericana. No sólo no se observa ningún síntoma de mejora, sino que los valores han vuelto a sufrir una nueva baja, registrándose sesiones de depresión acentuada en la Bolsa de Nueva York.

Las exportaciones de oro continúan en forma alarmante. Las publicaciones internacionales especializadas han registrado el hecho de que Inglaterra ha comprado en la segunda quincena del mes pasado unos cinco millones y medio de libras esterlinas, buena parte de ellas en los Estados Unidos. Algunos se han preguntado si será que la Gran Bretaña va entreviendo la posibilidad de volver al patrón oro. Pero, sin duda, el problema más interesante ahora planteado al respecto, es otro: ¿podrá resistir mucho tiempo el dólar sin abandonar?

Pérdidas de la Marina canadiense El informe de la Compañía de la Marina Mercante Canadiense, presenta un déficit de 444.285 dólares a fines de 1931. El déficit en 1930 fué de 389.925.

La disminución de las ganancias que asciende a 1.375.674 de dólares se atribuye a la continua y general depresión del comercio en todo el mundo. La situación actual de la Compañía en relación al capital, acusa un total de pérdidas de 81.044.638 dólares, que al precio del cambio, equivalen alrededor de 913.500.000 de pesetas.

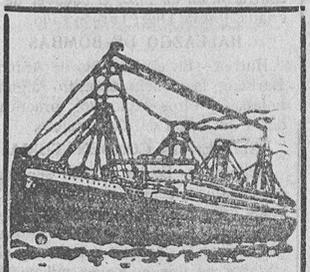
El balance comercial de Francia Acusa un desnivel considerable el balance del comercio francés en los cuatro primeros meses del año en curso. Las importaciones ascendieron a 15.736.557 toneladas, con un valor de 10.194.606.000 francos, mientras las exportaciones fueron de 7.916.238 toneladas, que importaron 7.036.969.000 francos. Hubo un retroceso en las importaciones, comparadas con las de 1931, de 3.968.883 toneladas, que valen 5.516.310.000 francos, es decir, unos "dos mil setecientos millones de pesetas", y en las exportaciones, de 2.262.938 toneladas, valoradas en francos 4.233.357.000, o sea alrededor de "dos mil millones de pesetas". Estas cifras reveladoras excluyen toda suerte de comentarios.

INFORMACIONES DE ESPAÑA

Cómo aprecian en el extranjero nuestra situación económica

Hace unos días, el prestigioso diario alemán "Frankfurter Zeitung" se ocupaba en un largo artículo de las favorables condiciones monetarias y económicas de España, en términos halagüeños a apreciando justamente los factores que influyen en la mejora de la situación. A juicio del gran periódico alemán, "las causas del alza de la divisa parecen ser de múltiple naturaleza. En primer lugar, se menciona un factor técnico, o sea las compras para cubrir los compromisos de los bajistas que ya hace meses prolongaron éstos y ahora tienen necesidad de liquidarlos, sea porque encuentren las probabilidades de un movimiento del cambio hacia atrás muy escasas, sea porque los gastos de prolongación de esos compromisos les parecerán demasiado altos (en efecto, tal prolongación cuesta 12 por 100 y hasta más). Además, parece que la depresión de otras divisas ha resultado ventajosa para la peseta, especialmente porque ha ocasionado que el capital español huido empieza a regresar a España de los diferentes países extranjeros, en particular de los Estados Unidos. Otro factor en esta relación será una demanda efectiva de moneda en España misma.

Lea usted EL ADELANTO



Norddeutscher Lloyd BREMEN

Próxima salida directamente para Lisboa, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

El 4 de Junio,

CAP NORTE

Tercera corriente, pesetas 613,70. Tercera camarote, pesetas 648,70.

SALIDA DE VIGO

Para más informes, dirigirse al agente general de la Compañía en España, LUIS GARCIA-REBORDO ISLA, Vigo, García Olloqui, 2, Villagarcía, Marina, 14.

Y en Salamanca, a nuestro representante, D. JOSE MARIA GARCIA SANCHEZ, Plaza del Peso, número 16 (esquina a San Justo).

MUDANZAS A MADRID

y de Madrid a Salamanca, las hacen rápidamente, a bajos precios, las camionetas de Madrid-Salamanca, Plaza de San Boal, 1. - Teléfono 1461

GRANDES EXISTENCIAS Y VARIADO SURTIDO

Norias de ALAEJOS. Arados de ALAEJOS. Prensa de ALAEJOS. Trilladoras de ALAEJOS. Calzos Bujes de ALAEJOS. Aventadoras de ALAEJOS. En la Fundición de ALAEJOS.

ALAEJOS Catálogos gratis. Los pedidos a Jorge Martín e Hijos (Valladoud)

GRAND HOTEL DEL COMERCIO EL MEJOR SITUADO

HERNANDEZ Y DIEGO Se sirven bodas, banquetes y lunches. Servicio de automóviles a todos los trenes. Calefacción central a vapor. Cuartos de baños. ON PARLE FRANCAIS

BANCO DEL OESTE DE ESPAÑA CAPITAL TOTALMENTE SUSCRITO, PESETAS 10.000.000 BALANCE AL 31 DE DICIEMBRE DE 1930, PESETAS 101.503.297,84 Beneficios repartidos a los accionistas desde 1921 a 1929, pesetas 1.302.500 CASA CENTRAL: SALAMANCA. - ZAMORA, 2 (EDIFICIO DE SU PROPIEDAD) Teléfonos: 1298 y 1299

## ULTIMA HORA AL CERRAR LA EDICION

NOTICIAS DE MADRUGADA

## PAISAJES SALMANTINOS

### INCIDENTES EN MEDINA SIDONIA

## La labor de la Cámara en la semana próxima, continuando la discusión del Estatuto y Reforma Agraria

### El Sr. Herriot ha constituido nuevo Gobierno en Francia

#### Madrid

##### LA SESION DEL MARTES

Madrid.—Después de la sesión, el señor Besteiro dijo a los periodistas que el jueves de la semana próxima comenzará la discusión de los votos particulares presentados al Estatuto. El martes intervendrán siete oradores en el debate de la reforma agraria, y si hubiera tiempo, se celebrará sesión secreta. Si no tendrá lugar el miércoles, para resolverse, los suplicatorios a fin de procesar a los señores March y Calvo Sotelo.

El jueves o el viernes se resolverá el procedimiento a seguir por el Tribunal de responsabilidades.

##### VELADA DE BOXEO

Madrid.—En el Círculo de Pícaros se celebró una velada de boxeo, que dio los siguientes resultados:

En primer lugar, se celebró el combate de pesos libres, venciendo Moreno, por abandono en el tercer asalto, a Castro.

Después Torrado venció por puntos a Conde.

También venció por puntos Bella a Benito, pesos libres.

A continuación Santos venció por puntos a Ortiz.

Finalmente se celebró el match entre los pesos pesados. Mateo de la Osa y el negro Epifanio Islas. Venció el primero por k. o. en el tercer asalto.

#### Provincias

##### DOS MUERTOS EN MEDINA SIDONIA

Cádiz.—El gobernador dijo a los periodistas que a última hora de la tarde, en Medina Sidonia, que durante el día había sido casi general la huelga, habían entrado al trabajo gran número de obreros.

En dicho pueblo tres guardias civiles, que habían salido destacados para realizar servicio de vigilancia en el campo, regresaban al pueblo y al llegar al lugar denominado El Castillo, les salieron al paso un grupo de huelguistas, los cuales, creyendo que llevaban algún detenido, lanzaron piedras y dispararon algunos tiros contra los guardias. Estos les recomendaron calma y como siguieran en su actitud agresiva, se vieron obligados a defenderse, disparando sus fusiles.

Resultaron heridos, los obreros Ramón Scler, de diez y ocho años, Sebastián Gordón, de cuarenta; Francisco García Utrera y Fernando Ortiz Moreno. Los dos primeros fallecieron una hora después por haberseles infectado las heridas, al caer sobre un muladar de estiércol.

El tercero de los heridos, Francisco García Utrera, se encuentra en estado gravísimo y tiene una herida en el vientre.

##### UN "PROFESIONAL" DE LOS GRIOTOS SUBVERSIVOS

Barcelona.—La policía ha practicado la detención de José Campabadal, por proferir gritos subversivos. En distintas ocasiones ha sido detenido este mismo sujeto, por el mismo delito.

##### LOS DESPIDOS DE LA TRASATLANTICA. - LA UNIVERSIDAD BILINGUE

Barcelona.—El concejal señor Ventalló, que se encuentra en Madrid, ha comunicado al alcalde sus buenas impresiones sobre la readmisión de los empleados de la Trasatlántica.

La Juventud Socialista de Barcelona ha dirigido un telegrama a los ministros del partido mostrándose opuestos a la Universidad bilingüe.

**MACIA, OPTIMISTA**  
Barcelona.—El señor Maciá hablando del Estatuto, ha dicho que espera muy optimista la discusión del articulado del Estatuto Catalán. Cuando esté aprobado el Estatuto—dijo—veremos lo

que pasa. Estos días de emoción; pero yo me la reservo para cuando llegue el momento de la emoción verdadera.

##### EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA, EN PRIEGO

Córdoba.—Comunican de Córdoba, que llegó el Presidente de la República, señor Alcalá Zamora, siendo recibido por las autoridades y gentío, que le tributó calurosa y entusiasta bienvenida.

El jefe del Estado, marchó a una finca que posee en el campo.

##### CONSEJO DE GUERRA CONTRA QUINCE SOLDADOS DE INGENIEROS

San Sebastián.—Terminó el Consejo de Guerra, para ver y fallar la causa instruida contra quince soldados de Ingenieros, acusados de seducción.

El Tribunal, se retiró a deliberar y las impresiones que se tienen, son de que no prosperará la petición de la pena de muerte, para el soldado Carreras, y que a los demás, se les condenará a penas de poca importancia.

##### UNA MUJER CARBONIZADA

Bilbao.—En la Plaza de Arriquirivar, los inquilinos de una de las casas, encontraron en un piso, el cadáver de la criada Josefa Díez, carbonizada.

##### HALLAZGO DE BOMBAS

Huelva.—En el domicilio de Antonio Barberá, la policía encontró algunas bombas y otros explosivos, practicando la detención de dicho sujeto.

##### SENTENCIA CONDENATORIA

Málaga.—Se ha dictado sentencia condenatoria contra el oficial de Correos Francisco Estrena. El procesado mató hace algún tiempo a su esposa y por ello se le condena a treinta y cinco años de prisión y diez mil pesetas de multa.

##### INCIDENTES CON MOTIVO DE LAS COLGADURAS PUESTAS EN LOS BALCONES

Vigo.—A media mañana, en una casa situada frente al Ayuntamiento, el viento levantó la colgadura blanca que engalanaba el balcón, descubriéndose que debajo había otra con los colores de la antigua bandera nacional.

Esto produjo gran indignación en algunos transeúntes, que comenzaron a arrojar piedras contra los balcones.

La policía los disolvió.

Por la tarde se repitieron análogos incidentes, y en la calle García Barbón, un muchacho sacó una pistola y entonces el público intentó lincharle, siendo protegido por la policía.

A mediodía se organizó una manifestación y en las primeras horas de la tarde no había ninguna colgadura.

#### Extranjero

##### HERRIOT, FORMA GOBIERNO

París.—El señor Lebrun recibió al jefe de los radicales-socialistas, señor Herriot, encargándole de la formación de Gobierno.

El señor Herriot aceptó el encargo, comenzando inmediatamente las gestiones para la constitución de Gabinete.

El Gobierno quedó formado poco después de las diez de la noche, de la siguiente forma:

Presidencia y Negocios Extranjeros, Herriot.

Guerra, Boncourt.

Aeronáutica, Painlevé.

Marina, Leygues.

Interior, Chantens.

El resto de los ministerios están ocu-

pados por republicanos socialistas, radicales y radicales-socialistas.

##### LA CRISIS RUMANA

Bucarest.—El rey Carol ha encargado al señor Titulesco de la formación de nuevo Gobierno.

##### SE ACUERDA LA DISOLUCION DEL PARLAMENTO. - BRUNING, ENFERMO

Berlin.—Se reunió el Consejo de ministros, acordándose la disolución del Parlamento.

Las elecciones se celebrarán en el mes de Julio.

El señor Bruning, se encuentra enfermo, padeciendo un ataque cardíaco, no obstante lo cual, hoy abandonó las habitaciones de la Cancillería.

##### NUEVO PRESIDENTE DEL SENADO

París.—Ha sido elegido Presidente del Senado, por 238 votos, el señor Geenney.

##### VUELO TRASATLANTICO

Nueva York.—El aviador polaco, Stanley Hansner, ha reanudado su vuelo trasatlántico, con dirección a Inglaterra, para continuar a Varsovia.

Tripula el monoplano "Rosa María", que lleva asencia para cincuenta horas y no lleva radio.

El aviador sigue la ruta de Lindbergh.

##### MUERE A LOS CIENTO VEINTE AÑOS

Buenos Aires.—Ha fallecido en Bahía Blanca, una mujer llamada Paula Silva, que contaba ciento veinte años.

#### RIVERA

#### FEMENINAS

## FATALISMO

Sebemos que las nuevas corrientes ideológicas destruyen la teoría fatalista, que asegura que el hombre es esclavo de un destino trazado desde la eternidad.

Hoy, los modernos profesores de lógica, nos dicen que la voluntad todo lo puede, y que el hombre puede ser arquitecto de su propio destino.

¿Quiénes tienen razón? Lo cierto es, que el fatalismo es un mito ya viejo, hay sucesos, hay vidas enteras, que parecen demostrar la existencia de fuerzas misteriosas, actuando sobre los pobres seres humanos.

Todavía está húmeda y blanda la tierra que cubre el cuerpo del último Presidente de la República francesa, asesinado por un inconsciente, ofuscado fascista. Mr. Doumer, fue uno de los hombres sobre los cuales se cernió más trágicamente la desventura.

Cuatro hijos varones tuvo, y los cuatro fueron muertos en la gran guerra. Desde que Jarton, al último, quedó en los campos de batalla, el gesto del padre se hizo más huraño, más replegado en sí mismo vivía, y al ser exaltado a la máxima jerarquía nacional, todo hacía prever una legislatura placida, sin más nubes ni sombras que las de los trágicos recuerdos de los hijos mozos, para siempre perdidos.

Y he aquí que un fanatismo—puesto que también existe el fanatismo político—es el instrumento que el destino elige para segar de una manera violenta, la vida del último varón de la familia Doumer, elegida como víctima de no sabemos qué misteriosos designios.

Y, por el contrario, hay seres sobre los cuales no desciende jamás la tragedia en forma cruenta.

Uno de estos seres es el último rey de España. Durante su reinado fueron múltiples los atentados de que salió indemne; en su vida de deportista, mil veces estuvo en riesgo grave, y cuando la proclamación de la República, contra lo que todos suponíamos, el pueblo supo perdonar y respetó la vida del rey destronado, como obediendo a la fuerza ciega, que parece defender a Alfonso de Borbón de un fin trágico. Hay una anécdota de la huida del último rey, que recoge en una reciente excursión por Levante, y prueba la verdad de todo lo antedicho.

Su noche del 14 al 15 de Abril, unos cazadores, al cruzar una carretera, vieron a pocos pasos un automóvil parado a causa de una "panne". Se acercó la Guardia civil que por allí vigilaba, y al descender del coche los viajeros, para reparar la avería, los guardias presentaron armas. Esto hizo que los cazadores se fijaran en los viajeros, y cuál no sería su sorpresa al reconocer en uno de ellos al rey destronado en su exodo hacia Cartagena?

Uno de los cazadores se echó a la cara la escopeta, pero en el momento de disparar, el compañero desvió la puntería, diciendo:

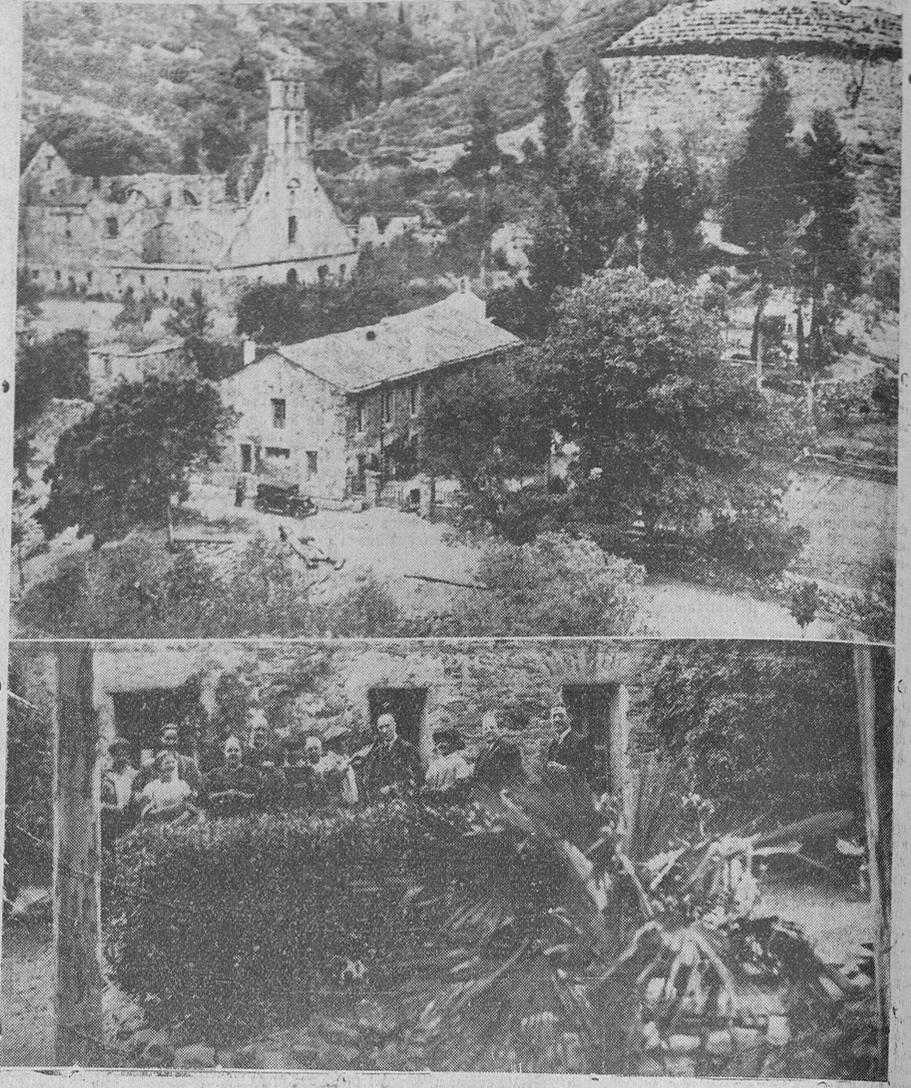
—Se va; déjalo ir en paz—y con un "Viva la República!", se internaron en el monte.

Por una vez más, el destino salvaba a Alfonso de Borbón de una muerte violenta.

¿Fatalismo? ¿Lógica? ¿De parte de quien está la verdad? ¿Cuánto nos queda que aprender todavía!

#### REGINA

(Prohibida la reproducción).



En primer término, un bonito paisaje de las Bateucas, y junto al auto, una vista del Hotel de las Bateucas. Abajo, un grupo de turistas con el personal de cocineros y encargados de dicho establecimiento.

(Foto Almaraz)

## DESDE CIUDAD RODRIGO

### Ha fallecido don Antonio Sánchez Villares

Hoy, jueves, 2 de Junio, a las nueve de la mañana, cuando nadie lo esperaba, casi repentinamente, ha fallecido en esta don Antonio Sánchez Villares, el hombre probo, el amigo de todos, el que durante muchos años prestó grandes y señalados favores a multitud de personas y pueblos que a él acudieron, prestandose siempre solícito a atenderles de la manera más amable y cariñosa; a todos atendía con gran cordialidad y procuraba siempre complacerles, a veces a costa de sacrificios.

Durante veinticinco años sin interrupción, desempeñó el cargo de diputado provincial, obteniendo siempre el primer lugar en las elecciones. Desempeñó importantes cargos. Fue presidente de la Diputación provincial, Gobernador civil interino de la provincia y otros, de los que siempre salió airoso.

En su vida política, militó siempre en el partido liberal, en unión de los señores Sánchez Arjona.

Actualmente era subdelegado de Farmacia, farmacéutico titular y director de esta Sucursal del Banco del Oeste de España.

### Su muerte

Como decimos, a todos sorprendió la triste noticia del fallecimiento del señor Villares, por cuanto nadie tenía conocimiento de que estuviera enfermo, corriendo como reguero de pólvora, siendo numerosas las personas que desfilaron por su casa.

El día antes de su fallecimiento, hizo su vida normal, incluso dicho día, por la noche, a las ocho, asistió a una junta, y al regresar a su domicilio, fue cuando repentinamente se sintió enfermo, pero debió sentirse grave, por cuanto trató de acostarse y no pudo por sí solo, teniendo que ser auxiliado por su familia, siendo llamado su hijo político, el subdelegado de Medicina, don Ernesto Sánchez, que desde el primer momento confirmó la gravedad del caso, siéndole administrados los Santos Sacramentos, falleciendo sobre las nueve de la mañana del día 2, rodeado de su familia.

El entierro, que promete ser una gran manifestación de sentimiento, tendrá lugar mañana, viernes, por la mañana.

Enviamos nuestro sentido pésame a su afligida viuda, doña Socorro Martín; a sus hijas, doña María y doña Milagros, así como a sus hijos políticos, el subdelegado de Medicina don Ernesto Sánchez y al capitán médico don Fabián Luengo, y demás familia.

### Aniversario

El día 11 del actual, se cumple el primer aniversario del fallecimiento del industrial que fue de esta plaza don Fernando Díez Martín, dueño de la fábrica de hielo "El Carmen". Con tal motivo, dicho día se celebrarán misas y un funeral en la parroquia de San Pedro, de esta ciudad.

Reiteramos a su viuda, doña Luisa Casanueva, e hijos, nuestro sentido pésame.

### S. VEGAS ARRANZ

SE ARRIENDA piso amplio, moderno, nuevo y cochera para tres coches. Informes, Libertad, 6, 1.

## EL DIA EN LA AUDIENCIA

### Lesiones que quedaron en falta

Compareció ayer ante la Audiencia Pedro Sillero Diaz. A este individuo se le acusaba por el hecho de que el día 13 de Enero del año actual, en el sitio conocido por "La Paya", término municipal de Valero, Damián Sánchez Cañete tuvo unas palabras con él, por si éste le había cogido unas acuitas, a consecuencia de cuya disputa el Pedro arrojó una piedra al referido Damián, produciendo en la región occipital izquierda una lesión de la que sin defecto ni deformidad curó a los veintidós días, durante los cuales precisó asistencia médica y no pudo dedicarse a sus ocupaciones habituales.

Al citado Pedro lo acusaba provisionalmente el teniente fiscal señor González, como autor de un delito de lesiones menos graves, sin circunstancias, y pedía que se le condenase a la pena de dos meses y un día de arresto mayor y a que indemnizase al perjudicado con la suma de 150 pesetas.

Sostenía, en contrario, el defensor, señor Tordera, que las lesiones padecidas por Damián debieron curar antes de los quince días, y por tanto el hecho sólo era constitutivo de una falta.

La prueba pericial médica practicada en el juicio oral, acreditó que, en efecto, la lesión que sufrió Damián debió curar antes de los quince días y en vista de esto, el fiscal retiró la acusación que tenía formulada.

El Tribunal dictará la sentencia absolutoria, con las costas de oficio.

### Lesiones graves que quedaron reducidas a menos graves

Se celebró a continuación el juicio oral de la causa instruida contra Isaias Paniagua Domínguez, porque el 3 de Febrero de 1931 tuvo una cuestión con María Agustina Montero Pascual, en el pueblo de Añover del Tormes, por si ésta o no buena la leña que, como tenía obligación, había mandado a la casa de la su-gra de ambos, y con una vara le dio un golpe en una mano, causando una lesión que tardó en curar treinta y cinco días, durante los cuales necesitó asistencia facultativa, sin que le haya quedado deformidad ni imperfección alguna.

Al procesado se le acusaba, provisionalmente, el teniente fiscal señor González, considerándole autor de un delito de lesiones graves, sin circunstancias, y pedía que se le condenase a la pena de un año y un día de prisión correccional, accesorias y costas y a que indemnizase al perjudicado con la suma de 150 pesetas; pero en el acto de la vista modificó su calificación, considerando el hecho como constitutivo de un delito de lesiones menos graves, porque la que padeció la María Agustina debió curar antes de los treinta días, si se hubiese sometido a un tratamiento adecuado, pudiendo en consecuencia en definitiva pena de arresto mayor.

Según el defensor, señor Tordera, el procesado no era autor del delito origen de autos, porque la lesión que sufrió María Agustina, se la produjo su hermano Manuel, solicitando, por tanto, su absolución con las costas de oficio.

Informaron las partes y quedó el juicio terminado para que el tribunal dicte sentencia.

### Por tenencia ilícita de armas

Y por último se celebró también el juicio oral de la causa instruida contra José González Salinero, porque en la noche del 22 de Febrero último, con ocasión de hallarse embriagado, sin que conste que sea habitual en el mismo ese vicio, tuvo una cuestión en el pueblo de Horeajo Medianero con José Manuel Vaquero y le amenazó con una pistola cargada que sacó, para cuyo uso y tenencia carecía de la guía y licencia correspondientes, sin que llegara a dispararla, habiéndole sido ocupada expresada arma, que estaba en perfecto estado de funcionamiento.

Según el teniente fiscal, señor González, el procesado era autor de un delito de tenencia ilícita de armas, con la atenuante de embriaguez no habitual y solicitó que se le condenase a la pena de cuatro meses y un día de arresto mayor, accesorias y costas.

El procesado se confesó autor del delito y se mostró conforme con la petición del señor Fiscal, por lo que, nada tuvo que alegar el defensor señor Manso, y el juicio quedó terminado para que el tribunal dicte la sentencia condenatoria.

### EL LICEDO. SALVADERA

MOLINERO, competente, se necesita, en pueblo de la provincia, sabiendo de motor a gas y electricidad; no se admite sin buenas referencias. Para informes, Baldomero Hernández, Plaza del Peso, número 6, Salamanca.

### VAQUERIL, en la dehesa de Migalvin, se arrienda, guardado desde el 15 de Abril, para cien reses. Informará el administrador, en la dehesa de Pedraza, o el montaraz en Migalvin.

5-2

### Medicas Taki

LAS MEJORES

JESUS RODRIGUEZ LOPEZ

ERUPCIONES DE LOS NIÑOS

Se curan con rapidez con

DEPURATIVO INFANTIL Y PASTA POROSA CABALLERO

De venta en droguerías y farmacias de

sentencia.

**JULIAN COCA GASCON**  
BANQUERO  
Casa fundada en 1893  
**CAJA DE AHORROS**  
IMPOSICIONES Y REINTEGROS TODOS LOS DIAS LABORABLES.  
PRACTICA TODA CLASE DE OPERACIONES DE BANCA Y BOLSA  
**SALAMANCA y GUIJUELO**  
DOMINICO ESCOBAR, NUM. 21 FILIBERTO VILLALOBOS  
(EDIFICIOS DE SU PROPIEDAD)